

FORSNÄS

FRIDGE

pl

ru

sk

lt

lv

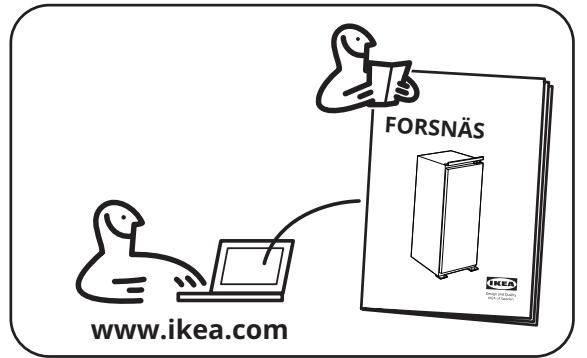
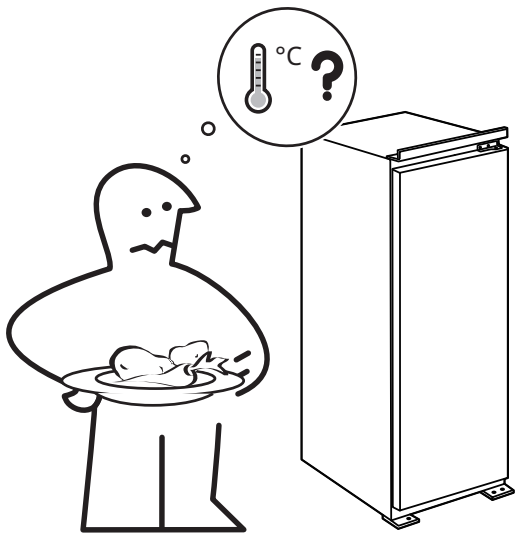
uk

et



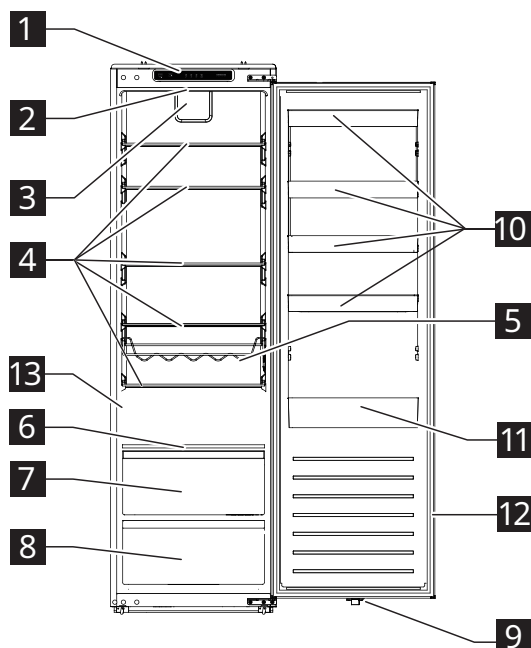
Design and Quality
IKEA of Sweden

POLSKI	5
РУССКИЙ	10
SLOVENSKY	15
LIETUVIŲ	20
LATVIEŠU	25
УКРАЇНСЬКА	30
EESTI	35



Opis urządzenia

Elementy urządzenia



- 1** Panel sterowania
- 2** Lampka LED
- 3** Wentylator
- 4** Szklane półki
- 5** Półka na butelki
- 6** Półka regulacji wilgotności
- 7** Szuflada na warzywa zachowująca wilgotność
- 8** Szuflada na warzywa
- 9** Przełącznik lampki LED
- 10** Balkoniki na drzwi
- 11** Balkonik na drzwi do przechowywania dużych butelek
- 12** Uszczelka drzwi
- 13** Tabliczka znamionowa

Akcesoria

Filtr odpływowy



1 szt.

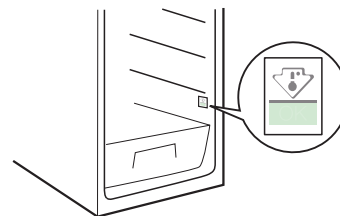
Pierwsze użycie

Podłączyć urządzenie do źródła zasilania.
 Fabrycznie ustawiono już najlepszą temperaturę do przechowywania żywności (średni poziom).
 Rozmieszczenie półek w lodówce nie ma wpływu na zużycie energii.

Uwaga: Po włączeniu urządzenie potrzebuje 4-5 godzin do osiągnięcia odpowiedniej temperatury do przechowywania typowej ilości żywności.

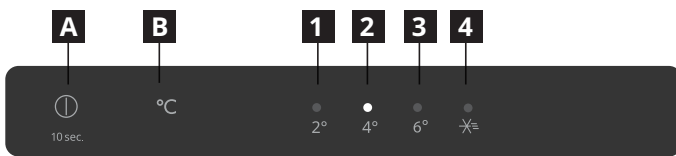
Ważne!

To urządzenie jest sprzedawane we Francji.
 Zgodnie z przepisami obowiązującymi w tym kraju musi ono być wyposażone w specjalne urządzenie (patrz: ilustracja) umieszczone w dolnej komorze chłodziarki wskazujące jego najchłodniejszą strefę.



Obsługa

Panel sterowania



- A** Przycisk zasilania
- B** Przycisk ustawiania temperatury
- 1** Wskaźnik 2°C
- 2** Wskaźnik 4°C
- 3** Wskaźnik 6°C
- 4** Wskaźnik funkcji szybkiego chłodzenia

Uwaga: Do obsługi panelu sterowania nie należy używać ostrych przedmiotów. Porysują lub uszkodzą one panel sterowania.

Włączanie

Po podłączeniu wtyczki zasilania do gniazda elektrycznego urządzenie się włączy i rozpocznie pracę.

Wyświetlacz

- Po podłączeniu urządzenia rozlega się brzęczyk i na 3 sekundy zapalają się wszystkie wskaźniki. Następnie wszystkie wskaźniki zostaną wyłączone poza wskaźnikiem 4°C **2** i zostanie uruchomiona sprężarka.
- W przypadku określonej awarii zaczną migać odpowiednie wskaźniki.

Stan wskaźnika	Błąd
Migają wskaźniki temperatury 2°C i 4°C (1 i 2).	Awaria czujnika temperatury w lodówce
Migają wskaźniki 2 °C i funkcji szybkiego chłodzenia (1 i 4).	Awaria czujnika temperatury otoczenia
Migają wskaźniki temperatury 2°C i 6°C (1 i 3).	Awaria czujnika temperatury odszraniania chłodziarki
Migają wskaźniki 4 °C i funkcji szybkiego chłodzenia (2 i 4).	Błąd komunikacji

Uwaga: Jeżeli migający wskaźnik sygnalizuje wystąpienie usterki, należy skontaktować się z punktem serwisowym.

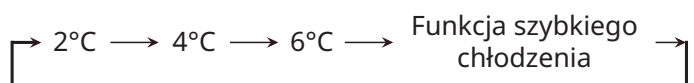
Regulacja temperatury

Zalecana temperatura: +4°C (ustawienie fabryczne)

- Temperaturę w komorze lodówki można ustawić na panelu sterowania.
- Po włączeniu urządzenia po raz pierwszy jego temperatura jest ustawiona na 4°C. Po ponownym podłączeniu lub włączeniu urządzenia temperatura jest ustawiona na ostatnio użytą wartość.

Aby ustawić temperaturę, naciśnij jedno- lub wielokrotnie przycisk ustawiania temperatury **B**, aż wskaźnik wyświetli żądaną wartość. Urządzenie będzie działać zgodnie z nową ustawioną temperaturą w ciągu 15 sekund.

Uwaga: Jeżeli zasilanie zostanie odłączone przed upływem 30 minut, zostanie przywrócone poprzednie ustawienie.



Wskazówki:

- Im niższa jest ustawiona temperatura, tym dłużej można bezpiecznie przechowywać żywność oraz tym więcej energii zużywa urządzenie.
- Im wyższa jest ustawiona temperatura, tym szybciej przechowywana żywność się psuje oraz tym mniej energii zużywa urządzenie.

Funkcja szybkiego chłodzenia

Uwaga: Funkcja szybkiego chłodzenia umożliwia gwałtowne schładzanie produktów spożywczych natychmiast po umieszczeniu ich w lodówce. Jeżeli konieczne jest umieszczenie w lodówce znacznej ilości ciepłych produktów spożywczych, na przykład zakupionych w sklepie, zalecane jest uaktywnienie funkcji szybkiego chłodzenia. W ten sposób można szybko schładzać produkty spożywcze i ograniczać wzrost temperatury w urządzeniu, aby przechowywać w nim produkty przez dłuższy czas.

- Aby uaktywnić funkcję szybkiego chłodzenia, naciśnij przycisk regulacji temperatury **B** jeden raz lub kilka razy, aż zostanie włączony wskaźnik tej funkcji. Po 15 sekundach zostanie uaktywniona funkcja szybkiego chłodzenia.
- Urządzenie automatycznie wyłączy funkcję szybkiego chłodzenia po upływie 6 godzin. Aby wcześniej zakończyć ten tryb, należy nacisnąć przycisk regulacji temperatury **B**.

Alarm informujący o otwartych drzwiach

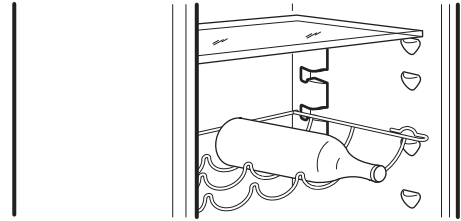
- Jeśli drzwi lodówki pozostają otwarte dłużej niż 120 sekund, rozlegnie się alarm informujący o otwartych drzwiach.
- Aby wyłączyć alarm, zamknij drzwi lodówki lub naciśnij przycisk **A**.

Wyłączenie

- Aby wyłączyć urządzenie, naciśnij i przytrzymaj przez 10 sekund włącznik **A**. Wszystkie wskaźniki zgasną, a urządzenie przestanie pracować po upływie 15 sekund.
- Aby z powrotem włączyć urządzenie, naciśnij i przytrzymaj przez 10 sekund włącznik **A**. Urządzenie wznowi pracę.
- Aby odłączyć urządzenie od zasilania, odłącz wtyczkę zasilającą od gniazda zasilającego.

Półka na butelki

- Umieść zamknięte butelki poziomo na półce.
- Używaj półki wyłącznie do przechowywania napojów w butelkach.
- Tę półkę można wyjąć z lodówki w celu wyczyszczenia lub jeśli nie jest potrzebna.



Porady

Porady dotyczące przechowywania świeżej żywności w chłodziarce

- Przykryj lub owiń produkty spożywcze, zwłaszcza o intensywnym aromacie.
- Należy umieszczać żywność tak, by umożliwić swobodną cyrkulację powietrza.
- Aby zapewnić najwyższą wydajność, pozostaw w chłodziarce odpowiednią ilość wolnej przestrzeni, która zapewni poprawną cyrkulację powietrza wokół produktów. Pozostaw też odpowiednią ilość miejsca z przodu, aby umożliwić szczelne zamykanie drzwi.
- Nie umieszczaj w lodówce ciepłych potraw ani parujących płynów.
- Mięso (wszystkie rodzaje): umieść w odpowiednim opakowaniu i ułóż na szklanej półce nad szufladą na warzywa. Przechowuj mięso nie dłużej niż 1–2 dni.

- Potrawy gotowane i dania na zimno: przykryj i umieść na dowolnej półce.
- Owoce i warzywa: dokładnie oczyść i umieść w szufladzie na warzywa. Nie wolno przechowywać w lodówce bananów, ziemniaków, cebuli i czosnku bez opakowania.
- Masło i ser: umieść w specjalnych, szczelnych pojemnikach, woreczkach polietylenowych lub zawiń w folii aluminiowej, aby maksymalnie ograniczyć dostęp powietrza.
- Butelki: zamknij nakrętkami lub korkami i ustaw na balkonikach na drzwiach.

Uwaga: To urządzenie chłodnicze nie jest przeznaczone do zamrażania produktów spożywczych.

Instalacja

⚠ OSTRZEŻENIE! Przed instalacją urządzenia należy dokładnie przeczytać informacje dotyczące bezpieczeństwa w broszurze Bezpieczeństwo i gwarancja.

⚠ OSTRZEŻENIE! Urządzenie należy zainstalować zgodnie ze wskazówkami w oddzielnej instrukcji montażu urządzenia.

⚠ OSTRZEŻENIE! Umocuj urządzenie zgodnie ze wskazówkami w oddzielnej instrukcji montażu urządzenia, by jego instalacja była stabilna.

Lokalizacja

To urządzenie powinno być zainstalowane w suchym i dobrze wentylowanym pomieszczeniu. Nie należy instalować urządzenia w pobliżu źródeł gorąca (np. piekarników, pieców, grzejników, kuchenek i palników) lub w miejscu narażonym na bezpośrednie światło słoneczne.

- ⓘ W przypadku wątpliwości dotyczących instalacji należy skontaktować się z dystrybutorem, naszym biurem obsługi klienta lub najbliższym autoryzowanym centrum serwisowym.
- ⓘ Użytkownik musi zachować możliwość odłączania urządzenia od źródła zasilania. W związku z tym po instalacji wtyczka musi być łatwo dostępna.

Lista kontrolna do sprawdzenia

Przez użyciem urządzenia sprawdź punkty na liście kontrolnej do sprawdzenia. Jeśli odpowiedź na którykolwiek z punktów jest „NIE”, wykonaj odpowiednią czynność. Pamiętaj, by zgodnie z wymogiem zapisać na paragonie numer seryjny produktu i numer artykułu oraz dołączyć paragon do tej strony.

Numer seryjny produktu (Nr seryjny):

.....

Numer artykułu produktu (Nr art.):

.....

Data zakupu:

.....

Do sprawdzenia	Jeśli odpowiedzią jest NIE
Upewnij się, że uszczelki zamykają się dookoła drzwi, gdy są one zamykane.	Należy przeczytać instrukcje montażu — wyrównanie drzwi.
Sprawdź, czy podczas otwierania i zamykania drzwi nie zderzają się one z meblami.	Należy przeczytać instrukcje montażu — wyrównanie drzwi.
Instalacja urządzenia jako wbudowanego.	Aby prawidłowo zainstalować, postępuj zgodnie z instrukcjami montażu.
Upewnij się, że po pierwszej instalacji lub po odwróceniu drzwi urządzenie znajduje się z pozycji pionowej przez przynajmniej 4 godziny, zanim zostanie podłączone do zasilania.	Przed podłączeniem zasilania do urządzenia należy odczekać co najmniej 4 godziny.

Czyszczenie urządzenia

Przed rozpoczęciem użytkowania urządzenia należy wyczyścić jego wnętrze, aby usunąć charakterystyczny zapach nowego produktu.

1. Upewnij się, że urządzenie jest odłączone od źródła zasilania.
2. Wytrzyj wnętrze miękką, wilgotną ściereczką.
3. Umyj akcesoria wewnętrzne letnią wodą z łagodnym detergentem, a następnie osusz dokładnie.

PRZESTROGA!

Nie używaj środków do czyszczenia zawierających szorstkie materiały, chlor lub kwasy ani rozpuszczalników.

- Nie używaj szorstkich lub ściernych gąbek. Metalowe elementy mogą korodować.
- Nie czyść akcesoriów w zmywarce do naczyń. Mogą one ulec deformacji.

Połączenia elektryczne

⚠ PRZESTROGA! Prace związane z zasilaniem, które trzeba przeprowadzić, aby można było zainstalować urządzenie należy zlecić wykwalifikowanemu elektrykowi lub osobie posiadającej odpowiednie kwalifikacje.

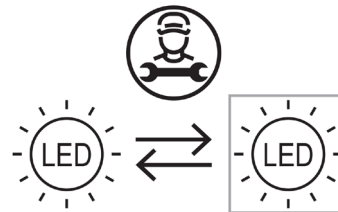
⚠ OSTRZEŻENIE! Urządzenie musi być uziemione. Ignorowanie tych instrukcji może spowodować pożar, porażenie prądem elektrycznym lub zgon.

Producent nie ponosi odpowiedzialności w przypadku niezastosowania się do powyższych zaleceń. To urządzenie jest zgodne z dyrektywami EWG.

Wymiana żarówki

Urządzenie jest wyposażone w wewnętrzne oświetlenie LED.

Lampka może być wymieniana wyłącznie przez autoryzowanego specjalistę. Skontaktuj się z autoryzowanym centrum serwisowym. Aby uzyskać szybszą obsługę, odnieś się do pełnej listy autoryzowanych punktów obsługi, która znajduje się na końcu rozdziału „Bezpieczeństwo i gwarancja”, lub zadzwoń pod odpowiednie numery telefonów.

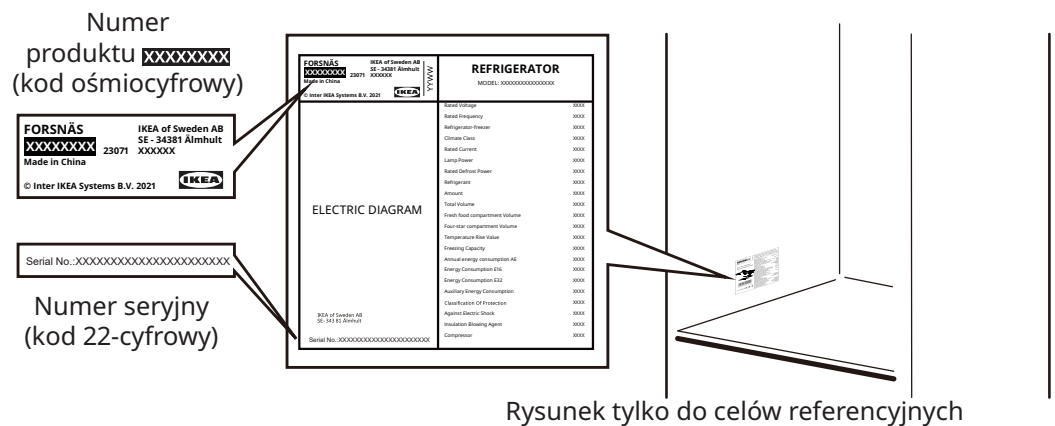


Informacje techniczne

Kategoria produktów	
Typ urządzenia	Lodówka
Typ instalacji	Wbudowany
Wymiary urządzenia	
Wysokość	1785 mm
Szerokość	540 mm
Głębokość	550 mm
Pojemność netto	
Lodówka	310,0 l
System odszraniania	
Lodówka	Instrukcja obsługi
Pozostałe specyfikacje	
Zużycie energii	91 kWh/rok
Poziom hałasu	35 dB(A), klasa B
Klasa energetyczna	D
Napięcie znamionowe	220 - 240 V~
Częstotliwość znamionowa	50 Hz
Klasa efektywności energetycznej źródła światła	F

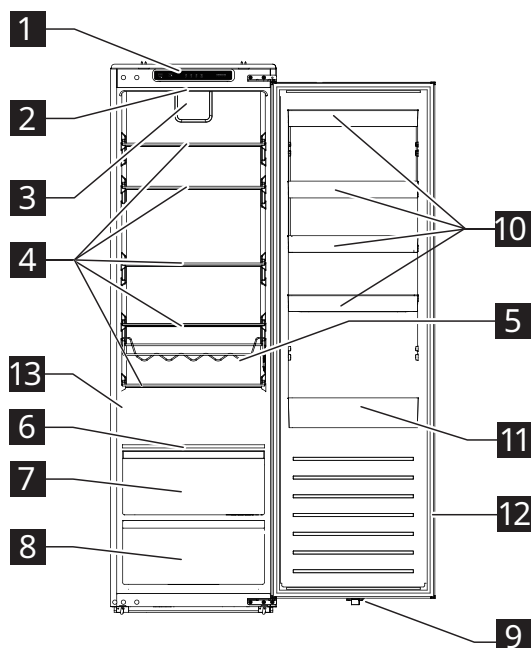
Uwaga: Aby uzyskać informacje dotyczące produktu, przechowywane w bazie danych, zeskanuj kod QR na etykiecie EPREL.

- ⓘ Numer artykułu i numer seryjny są podane na tabliczce znamionowej umieszczonej wewnątrz urządzenia po lewej stronie.



Описание изделия

Обзор изделия



- 1** Панель управления
- 2** Светодиодная лампа
- 3** Вентилятор
- 4** Стеклянные полки
- 5** Держатель для бутылок
- 6** Полка для регулировки влажности
- 7** Лоток для сухих продуктов
- 8** Овощной лоток
- 9** Выключатель светодиодной лампы
- 10** Дверные контейнеры
- 11** Дверная полка для крупных бутылок
- 12** Уплотнение дверцы
- 13** Паспортная табличка

Принадлежности

Сливной фильтр



1 шт.

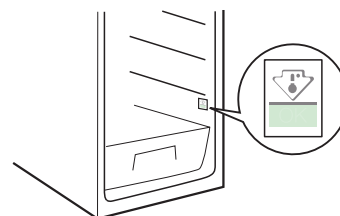
Первое использование

Подключите прибор к электросети. Оптимальные значения температуры для хранения пищевых продуктов уже установлены на заводе (средние). Расположение полок в холодильной камере не влияет на эффективное использование энергии.

Примечание: После включения прибора для достижения заданной температуры потребуется 4-5 часов при наличии внутри номинального объема пищевых продуктов.

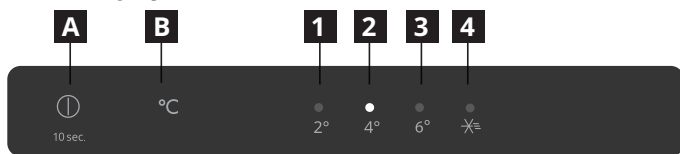
Важно!

Прибор предназначен для продажи во Франции. В соответствии с законодательством этой страны, холодильник должен быть оборудован специальным устройством (см. рис.), показывающим наиболее холодную зону. Такое устройство расположено в нижней части холодильника.



Эксплуатация

Панель управления



- A** Кнопка пуска
- B** Кнопка регулировки температуры
- 1** Индикатор 2°C
- 2** Индикатор 4°C
- 3** Индикатор 6°C
- 4** Индикатор режима суперохлаждения

Примечание: Не используйте острые предметы для выполнения операций на панели управления. Они могут поцарапать или повредить панель управления.

Включение

При подключении сетевой вилки к розетке прибор включается и начинает работать.

Индикация на дисплее

- После подключения прибора к электросети раздается звуковой сигнал, а все индикаторы загораются на 3 сек. Затем все индикаторы гаснут, кроме индикатора 4 °C **2**, а компрессор начинает работать.
- В случае известной неисправности соответствующие индикаторы будут мигать.

Состояние индикатора	Неисправность
Мигают индикаторы 2 °C и 4 °C (1 и 2).	Отказ датчика температуры в холодильной камере
Мигают индикаторы 2°C и суперохлаждения (1 и 4).	Отказ датчика температуры окружающей среды
Мигают индикаторы 2 °C и 6 °C (1 и 3).	Отказ датчика температуры размораживания холодильной камеры
Мигают индикаторы 4°C и суперохлаждения (2 и 4).	Коммуникационный сбой

Примечание: Если произошел сбой, при котором мигают индикаторы, позвоните в сервисный центр.

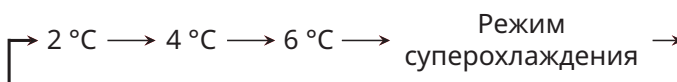
Установка температуры

Рекомендуемая температура: +4 °C (заводская настройка)

- Вы можете установить температуру холодильной камеры на панели управления.
- Когда прибор подключается к электросети в первый раз, устанавливается температура 4 °C. Если после этого отключить прибор и снова подключить его к электросети, устанавливается последняя заданная пользователем температура.

Чтобы установить температуру, нажмите кнопку регулировки температуры **B** один или несколько раз, пока не загорится индикатор желаемой температуры. Прибор начнет работать с вновь установленной температурой через 15 сек.

Примечание: Если произойдет отключение питания в течение первых 30 мин., прибор вернется к предыдущей настройке.



Советы:

- Чем ниже заданная температура, тем дольше вы можете безопасно хранить продукты питания, но тем больше потребление электроэнергии.
- Чем выше заданная температура, тем меньше срок хранения продуктов питания, но тем меньше потребление электроэнергии.

Режим суперохлаждения

Примечание: Функция суперохлаждения специально разработана для быстрого охлаждения продуктов, помещенных в холодильную камеру. Если у вас есть значительное количество теплых продуктов (после их покупки в магазине) рекомендуется включить функцию суперохлаждения. Таким образом, вы можете обеспечить быстрое охлаждение продуктов и снизить повышение температуры, чтобы эффективно продлить срок хранения всех других пищевых продуктов в холодильнике.

- Чтобы перевести прибор в режим суперохлаждения, нажмите кнопку регулировки температуры **B** один или несколько раз, пока не загорится индикатор режима суперохлаждения. Прибор перейдет в режим суперохлаждения через 15 сек.
- Через 6 часов прибор автоматически выйдет из режима суперохлаждения. Чтобы выйти из этого режима раньше, нажмите кнопку настройки температуры **B**.

Сигнализация открытой дверцы

- Если дверца холодильника остается открытой более 120 сек., вы услышите предупреждающий звуковой сигнал.

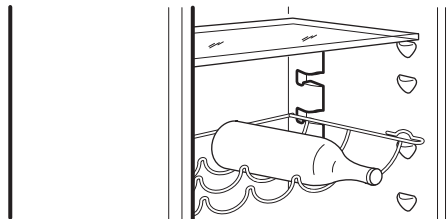
- Чтобы выключить предупреждающий сигнал, закройте дверцу или нажмите кнопку **A**.

Выключение

- Чтобы выключить прибор, нажмите кнопку питания **A** и удерживайте ее 10 сек. После этого все индикаторы погаснут, а прибор перестает работать через 15 сек.
- Чтобы включить прибор, нажмите кнопку питания **A** и удерживайте ее 10 сек. Прибор возобновит работу.
- Чтобы отключить прибор от сети, выньте сетевой шнур из розетки.

Держатель для бутылок

- Положите закрытые бутылки на держатель в горизонтальном положении.
- Используйте этот держатель только для хранения напитков в бутылках.
- Держатель для бутылок можно извлечь из холодильника для очистки. Вы также можете удалить его, если в нем нет необходимости.



Советы

Рекомендации по заморозке свежих продуктов

- Храните продукты накрытыми или завернутыми, особенно если они имеют сильный запах.
- Раскладывайте продукты таким образом, чтобы воздух мог свободно циркулировать вокруг них.
- Для лучшей производительности оставьте достаточно места в холодильной камере для циркуляции воздуха вокруг упаковок. Оставьте достаточно свободного места в передней части полок, чтобы дверь закрывалась плотно.
- Не храните в холодильнике теплые продукты или летучие жидкости.
- Мясо (всех видов): заверните в подходящую упаковку и положите на стеклянную полку над ящиком для овощей. Храните мясо не более 1–2 дней.

- Приготовленные продукты и холодные блюда можно хранить на любой полке в закрытом виде.
- Фрукты и овощи тщательно вымойте и положите в ящик для овощей. Бананы, картофель, лук и чеснок не должны храниться в холодильнике без упаковки.
- Сливочное масло и сыр храните в специальном герметичном контейнере или заверните в алюминиевую фольгу (положите в полиэтиленовый пакет), чтобы исключить контакт с воздухом, насколько это возможно.
- Бутылки: закройте крышками и поместите на дверную полку.

Примечание: Данный холодильник не предназначен для замораживания продуктов.

Установка

⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ! Перед установкой прибора внимательно прочитайте брошюру по технике безопасности и получению гарантийного обслуживания.

⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ! Для установки прибора следуйте отдельной инструкции по сборке.

⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ! Закрепите прибор в соответствии с отдельной инструкцией по сборке, чтобы избежать риска опрокидывания.

Место установки

Этот прибор следует установить в сухом, хорошо проветриваемом помещении. Не устанавливайте прибор вблизи источников тепла (таких как духовки, плиты, радиаторы и варочные панели) или в местах, подверженным воздействию прямых солнечных лучей.

- ⓘ Если у вас есть какие-либо сомнения по поводу установки, обратитесь к продавцу, в нашу службу обслуживания клиентов или в ближайший авторизованный сервисный центр.
- ⓘ Пользователь должен предусмотреть возможность быстрого отключения прибора от электросети. Для этого при установке устройства необходимо обеспечить легкий доступ к штепсельной вилке.

Контрольный список проверок

Перед использованием прибора выполните проверки по контрольному списку. При неудовлетворительном результате проверки выполните соответствующее действие. Не забудьте записать серийный номер и артикулярный номер прибора и прикрепить чек к этой странице.

Серийный номер прибора (Ser. No.):

.....

Артикулярный номер прибора (Art. No.):

.....

Дата покупки:

.....

Пункт проверки	Действие, выполняемое при неудовлетворительном результате проверки
Убедитесь, что уплотнение надежно прилегает к поверхностям, когда все дверцы закрыты.	См. раздел инструкции по сборке «Выравнивание дверец».
Проверьте, не ударяются ли дверцы о мебель при их открытии и закрытии.	См. раздел инструкции по сборке «Выравнивание дверец».
Установите прибор как встроенное оборудование.	Для надлежащей установки следуйте инструкции по сборке.
При первой установке или после перестановки дверец выдержите прибор в вертикальном положении не менее 4 часов перед подключением его к сети электропитания.	Подождите не менее 4 часов перед подключением прибора к сети электропитания.

Очистка прибора

Перед первым использованием прибора очистите его, чтобы удалить обычный запах нового изделия.

1. Удостоверьтесь, что прибор отключен от электросети.
2. Протрите внутренние поверхности мягкой, увлажненной тканью.
3. Промойте внутренние аксессуары теплой водой с нейтральным мыльным раствором, а затем тщательно высушите.

ВНИМАНИЕ!

Не используйте абразивные, хлоридные/кислотные чистящие средства или растворители.

- Не используйте острые или абразивные губки. Металлические поверхности могут подвергнуться коррозии.
- Не мойте принадлежности в посудомоечной машине. Они могут деформироваться.

Электрические подключения

⚠ ВНИМАНИЕ! Все электромонтажные работы, необходимые для установки данного прибора, должны выполняться квалифицированным электриком или другим компетентным специалистом.

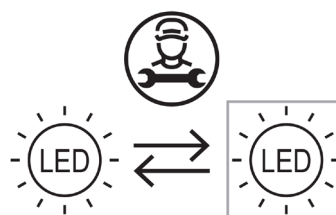
⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ! Данный прибор должен быть заземлен. Несоблюдение данных инструкций может привести к смерти, возгоранию или поражению электрическим током.

Производитель не несет ответственности за любые последствия, если эти меры безопасности не соблюдены. Данный прибор соответствует директивам ЕЕС.

Замена лампы

Прибор оснащен светодиодной лампой для внутреннего освещения.

Заменять осветительную лампу должен только уполномоченный специалист. Обратитесь в авторизованный сервисный центр. Чтобы наши авторизованные сервисные центры могли быстрее предоставить вам консультацию и помощь, рекомендуется всегда использовать номера телефонов, указанные в конце раздела «Безопасность и гарантия» или в полном руководстве пользователя.

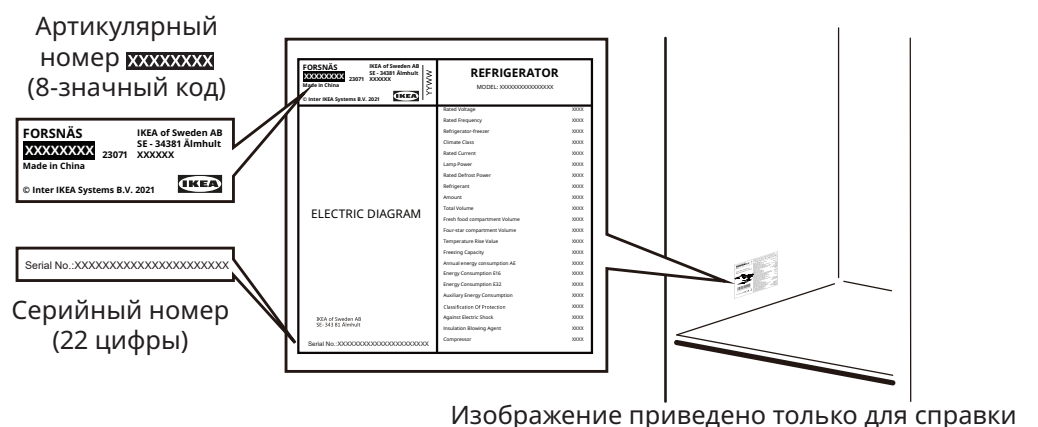


Техническая информация

Категория изделия	
Тип изделия	Холодильник
Тип установки	Встроенный
Габариты изделия	
Высота	1785 мм
Ширина	540 мм
Глубина	550 мм
Полезный объем	
Холодильная камера	310,0 л
Система разморозки	
Холодильная камера	Ручная
Прочие характеристики	
Потребляемая мощность	91 кВт·ч/год
Уровень шума	35 дБ(А), класс B
Класс энергопотребления	D
Номинальное напряжение	220–240 В перем. тока
Номинальная частота, Гц	50 Гц
Класс энергоэффективности лампы	F

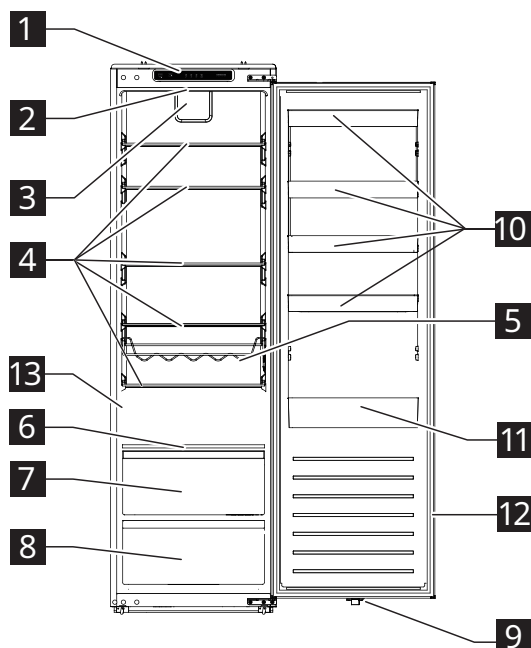
Примечание: Чтобы получить дополнительную информацию о продукте из базы данных, отсканируйте QR-код на этикетке EPREL.

- ⓘ Артикулярный и серийный номера указаны на табличке, расположенной на левой внутренней панели прибора.



Popis výrobku

Prehľad výrobku



- 1** Ovládací panel
- 2** Svetlo LED
- 3** Ventilátor
- 4** Sklenené police
- 5** Stojan na fľaše
- 6** Polica s ovládaním vlhkosti
- 7** Zásuvka crispér
- 8** Zásuvka na zeleninu
- 9** Vypínač svetla LED
- 10** Panely dverí
- 11** Panel dverí na veľké fľaše
- 12** Tesnenie dverí
- 13** Typový štítok

Príslušenstvo

Odtokový filter



1 x

Prvé použitie

Pripojte spotrebič k zdroju napájania. Ideálne teploty na skladovanie potravín sú už nastavené z výroby (medziprodukt).

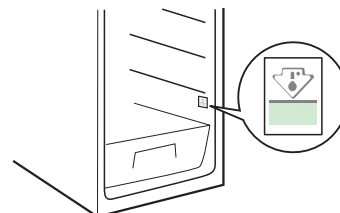
Umiestnenie políc v chladničke nemá vplyv na efektívne využívanie energie.

Poznámka: Po zapnutí potrebuje spotrebič 4 – 5 hodín na dosiahnutie správnej teploty na uskladnenie typického objemu potravín.

Dôležité!

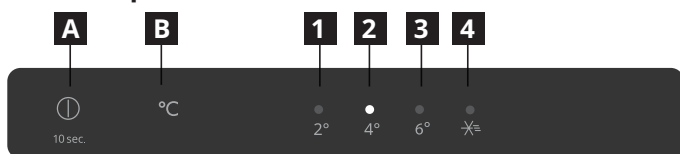
Tento spotrebič sa predáva vo Francúzsku.

V súlade s predpismi platnými v tejto krajine musí byť vybavený špeciálnym zariadením (pozrite si obrázok) umiestneným v spodnom priestore chladničky na indikáciu najchladnejšieho priestoru.



Prevádzka

Ovládací panel



A Tlačidlo napájania

B Tlačidlo nastavenia teploty

1 Indikátor 2 °C

2 Indikátor 4 °C

3 Indikátor 6 °C

4 Indikátor režimu super chladenia

Poznámka: Nepoužívajte ostré predmety pri manipulácii s ovládacím panelom. Mohli by poškriabať alebo poškodiť ovládací panel.

Zapnutie

Keď pripojíte napájaciu zástrčku k elektrickej zásuvke, zariadenie sa zapne a spustí prevádzku.

Displej

- Po zapojení zariadenia sa ozve zvonenie a všetky indikátory sa rozsvietia na 3 sekundy. Potom sa všetky indikátory vypnú okrem indikátora s hodnotou 4 °C **2** a začne pracovať kompresor.
- V prípade známej poruchy budú blikať príslušné indikátory.

Stav indikátora	Porucha
Indikátory 2 °C a 4°C (1 a 2) blikajú.	Porucha snímača teploty chladničky
Indikátory s hodnotou 2 °C a režimu super chladenia (1 a 4) blikajú.	Porucha snímača teploty okolia
Indikátory 2 °C a 6°C (1 a 3) blikajú.	Porucha snímača teploty odmrazovania chladničky
Indikátory s hodnotou 4°C a režimu super chladenia (2 a 4) blikajú.	Zlyhanie komunikácie

Poznámka: Ak sa vyskytne porucha blikania, zavolajte do servisného strediska.

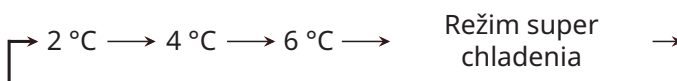
Nastavenie teploty

Odporúčaná teplota: +4 °C (výrobné nastavenie)

- Teplotu v chladiacom priestore môžete nastaviť pomocou ovládacieho panela.
- Pri prvom pripojení zariadenia k zdroju napájania sa nastaví teplota 4 °C. Keď zariadenie znova pripojíte k elektrickej zásuvke alebo ho znova zapnete, nastaví sa teplota podľa poslednej nastavenej hodnoty.

Ak chcete nastaviť teplotu, stlačte tlačidlo nastavenia teploty **B** jedenkrát alebo viackrát, kým sa nerozsvieti indikátor s požadovanou hodnotou teploty. Spotrebič začne pracovať podľa nového nastavenia teploty o 15 sekúnd.

Poznámka: Ak dôjde k prerušeniu napájania počas prvých 30 minút, vráti sa na predchádzajúce nastavenie.



Tipy:

- Čím nižšia je nastavená teplota, tým dlhšie môžete bezpečne uskladniť potraviny a tým viac elektriny zariadenie spotrebuje.
- Čím vyššia je nastavená teplota, tým rýchlejšie sa uskladnené potraviny znehodnotia a tým menej elektriny zariadenie spotrebuje.

Režim super chladenia

Poznámka: Funkcia super chladenia je špeciálne navrhnutá na rýchle ochladenie novo vložených potravín v priestore chladničky. Ak máte značné množstvo teplých potravín, napríklad po nákupe potravín, odporúča sa aktivovať funkciu super chladenia. Tým zabezpečíte rýchle ochladenie výrobkov a znížite nárast teploty, čím účinne predĺžite trvanlivosť všetkých ostatných potravín vo vnútri.

- Ak chcete zariadenie prepnúť do režimu super chladenia, stlačte tlačidlo nastavenia teploty **B** jeden alebo viackrát, až kým sa nerozsvieti indikátor režimu super chladenia. Zariadenie prejde do režimu super chladenia za 15 sekúnd.
- Zariadenie automaticky ukončí režim super chladenia po 6 hodinách. Ak chcete ukončiť tento režim skôr, stlačte tlačidlo nastavenia teploty **B**.

Poplach otvorenia dverí

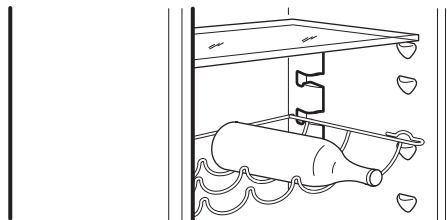
- Ak dvere chladničky zostanú otvorené dlhšie ako 120 sekúnd, spustí sa poplach otvorenia dverí.
- Ak chcete poplach zastaviť, zatvorte otvorené dvere alebo stlačte tlačidlo **A**.

Vypnutie

- Ak chcete zariadenie vypnúť, stlačte a podržte tlačidlo napájania **A** na 10 sekúnd. Všetky indikátory sa vypnú a spotrebič prestane pracovať o 15 sekúnd.
- Ak chcete zariadenie znova zapnúť, stlačte a podržte tlačidlo napájania **A** na 10 sekúnd. Zariadenie obnoví prevádzku.
- Ak chcete spotrebič odpojiť od zdroja napájania, odpojte sieťovú zástrčku zo zásuvky.

Stojan na fľaše

- Uzavreté fľaše umiestnite do vodorovnej polohy do stojana.
- Stojan používajte len na skladovanie nápojov vo fľašiach.
- Tento stojan je možné z chladničky vybrať na účely čistenia alebo ak nie je potrebný.



Rady

Rady na chladenie čerstvých potravín

- Potraviny zakryte alebo zabalte, najmä ak má výraznú arómu.
- Potraviny umiestnite tak, aby okolo nich mohol voľne cirkulovať vzduch.
- Ak chcete dosiahnuť najlepší výkon, v chladiacom priestore nechajte dostatok priestoru na cirkuláciu vzduchu okolo položiek. Dbajte na dostatok priestoru aj v prednej časti, aby sa dvere dali úplne zavrieť.
- Do chladničky nevkladajte teplé potraviny ani odparujúce sa kvapaliny.
- Mäso (všetky druhy): zabaľte do vhodného obalu a položte na sklenenú policu nad zásuvku na zeleninu. Mäso skladujte najviac 1 – 2 dni.

- Varené potraviny a studené jedlá: prikryte a položte na akúkoľvek policu.
- Ovocie a zelenina: dôkladne očistite a vložte do zásuvky na zeleninu. Banány, zemiaky, cibuľa a cesnak sa nesmú uchovávať v chladničke, ak nie sú balené.
- Maslo a syr: vložte do špeciálnej vzduchotesnej nádoby alebo zabaľte do hliníkovej fólie, prípadne polyetylénového vrečka, aby ste odstránili čo najviac vzduchu.
- Fľaše: zatvorte ich uzáverom a umiestnite na panely dverí.

Poznámka: Toto chladiace zariadenie nie je vhodné na mrazenie potravín.

Inštalácia

⚠ VAROVANIE! Pred inštaláciou zariadenia si podrobne prečítajte bezpečnostné pokyny v príručke s informáciami týkajúcimi sa bezpečnosti a záruky.

⚠ VAROVANIE! Pri inštalácii tohto zariadenia postupujte podľa samostatných pokynov na montáž.

⚠ VAROVANIE! Zariadenie zostavte podľa samostatných pokynov na montáž, aby ste predišli nebezpečenstvu nestability zariadenia.

Umiestnenie

Toto zariadenie je potrebné nainštalovať v suchom a dobre vetranom vnútornom prostredí. Zariadenie neinštalujte v blízkosti zdrojov tepla (napr. rúry, pece, radiátora, sporáka ani varnej dosky) a ani na miesto s priamym slnečným žiarením.

- ⓘ Ak máte akékoľvek otázky týkajúce sa inštalácie, obráťte sa na predajcu, na náš zákaznícky servis alebo na najbližšie autorizované servisné stredisko.
- ⓘ Uistite sa, či je možné zariadenie odpojiť od zdroja napájania. Zástrčka musí byť preto po inštalácii dobre prístupná.

Kontrolný zoznam

Pred použitím zariadenia postupujte podľa kontrolného zoznamu. Ak na akúkoľvek položku odpoviete „NIE“, vykonajte príslušné opatrenia. Nezabudnite napísať požadované sériové číslo výrobku a číslo tovaru a priložiť váš príjmový doklad k tejto stránke.

Sériové číslo výrobku (sér. č.):

.....

Číslo tovaru (č. tovaru):

.....

Dátum zakúpenia:

.....

Na kontrolu	Ak je odpoveď NIE
Skontrolujte, či sú tesnenia po obvode všetkých dvierok správne utesnené, keď sú zatvorené.	Postupujte podľa montážnych pokynov – zarovnanie dvierok.
Skontrolujte, či nedochádza ku kolízii medzi časťami zariadenia a nábytkom pri otváraní a zatváraní dvierok.	Postupujte podľa montážnych pokynov – zarovnanie dvierok.
Nainštalujte zariadenie ako zabudované zariadenie.	Postupujte podľa návodu na montáž a zariadenie správne nainštalujte.
Po prvej inštalácii alebo po výmene dvierok na opačnú stranu skontrolujte, či zariadenie stojí vo zvislej polohe najmenej 4 hodiny pred jeho pripojením k zdroju napájania.	Pred zapojením spotrebiča do elektrickej siete počkajte 4 hodiny.

Čistenie spotrebiča

Pred prvým použitím spotrebiča ho vyčistite, aby ste odstránili typický zápach úplne nového výrobku.

1. Uistite sa, že je spotrebič odpojený od elektrickej siete.
2. Vnútrotný priestor utrite mäkkou navlhčenou handričkou.
3. Vnútrotné príslušenstvo umyte vlažnou vodou s trochou neutrálneho čistiaceho prostriedku a potom dôkladne osušte.

POZOR!

Nepoužívajte abrazívne, chloridové ani kyslé čistiace prostriedky alebo rozpúšťadlá.

- Nepoužívajte brúsne ani abrazívne špongie. Kovové povrchy môžu skorodovať.
- Príslušenstvo nikdy neumývajte v umývačke riadu. Môže dôjsť k jeho deformácii.

Zapojenie do elektrickej siete

⚠ POZOR! Akékoľvek elektrické práce potrebné na inštaláciu tohto spotrebiča by mal vykonávať kvalifikovaný elektrikár alebo kompetentná osoba.

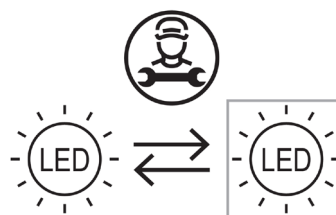
⚠ VAROVANIE! Tento spotrebič musí byť uzemnený. Nedodržanie týchto pokynov môže spôsobiť smrť, požiar alebo úraz elektrickým prúdom.

Výrobca odmieta akúkoľvek zodpovednosť v prípade nedodržania týchto bezpečnostných opatrení. Tento spotrebič spĺňa požiadavky smerníc EHS.

Výmena osvetlenia

Spotrebič je vybavený LED na vnútrotné osvetlenie.

Osvetľovacie zariadenie môže vymeniť iba autorizovaný technik. Obráťte sa na autorizované servisné stredisko. Pre rýchlejší servis si vždy pozrite úplný zoznam autorizovaných servisných stredísk, ktorý sa nachádza na konci dokumentu Bezpečnosť a záruka, prípadne kompletný Návod na obsluhu, a zavolajte na príslušné telefónne čísla.



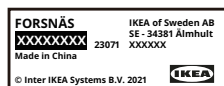
Technické informácie

Kategória výrobku	
Typ výrobku	Chladnička
Typ inštalácie	Zabudované
Rozmery výrobku	
Výška	1 785 mm
Šírka	540 mm
Hĺbka	550 mm
Čistý objem	
Chladnička	310,0 l
Systém odmrazovania	
Chladnička	Manuálny
Ďalšie špecifikácie	
Spotreba energie	91 kWh/rok
Hlučnosť	35 dB(A), trieda B
Energetická trieda	D
Menovité napätie	220 – 240 V, striedavý prúd
Menovitá frekvencia	50 Hz
Zdroj svetla triedy energetickej účinnosti	F

Poznámka: Informácie o výrobku v databáze výrobkov možno získať naskenovaním kódu QR na štítku EPREL.

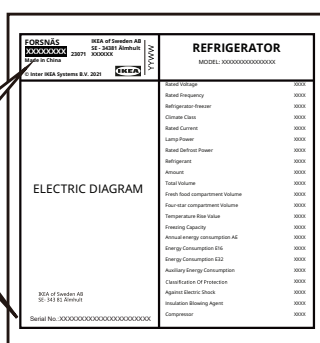
- ⓘ Číslo výrobku a sériové číslo sa nachádzajú na typovom štítku na vnútornej ľavej strane zariadenia.

Číslo výrobku XXXXXXXX
(8-miestny kód)



Serial No.:XXXXXXXXXXXXXXXXXXXX

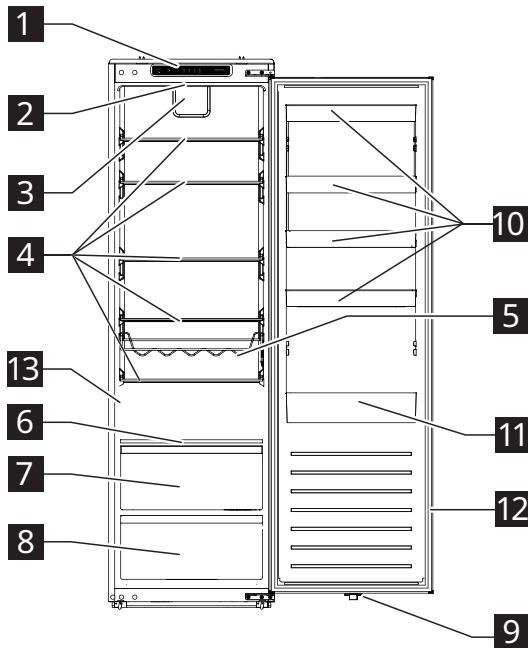
Sériové číslo výrobku
(22-miestny kód)



Obrázok je určený len na referenčné účely

Gaminio aprašymas

Gaminio apžvalga



- 1** Valdymo skydelis
- 2** LED lemputė
- 3** Ventilatorius
- 4** Stiklinės lentynos
- 5** Butelių stovas
- 6** Drėgmės regulatoriaus lentyna
- 7** Šviežių vaisių ir daržovių stalčius
- 8** Daržovių stalčius
- 9** LED lemputės jungiklis
- 10** Lentynos duryse
- 11** Dėklas durelėse dideliems buteliams
- 12** Durelių tarpiklis
- 13** Duomenų lentelė

Reikmenys

Nuotėkio filtras



1x

Pirmą kartą naudojant

Prijunkite prietaisą prie maitinimo šaltinio. Geriausia maisto produktų laikymo temperatūra jau yra nustatyta gamykloje (tarpinė).

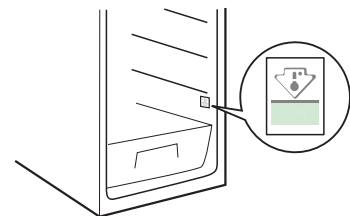
Lentynų išdėstymas šaldytuve neturi įtakos efektyviam energijos naudojimui.

Pastaba: Įjungus aparatą, reikia 4–5 valandų, kol bus pasiekta tinkama temperatūra įprastam maisto kiekiui laikyti.

Svarbu!

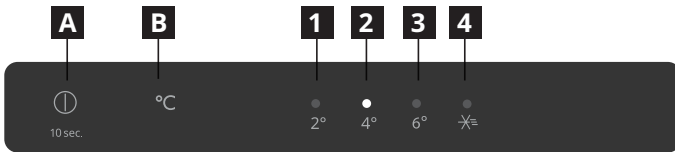
Šis prietaisas parduodamas Prancūzijoje.

Pagal šioje šalyje galiojančias taisykles jis turi būti aprūpintas specialiu įtaisu (žr. paveikslą), kuris dedamas apatiniame šaldytuvo skyriuje norint nurodyti šalčiausią zoną jame.



Naudojimas

Valdymo skydelis



- A** Maitinimo mygtukas
- B** Temperatūros nustatymo mygtukas
- 1** 2 °C indikatorius
- 2** 4 °C indikatorius
- 3** 6 °C indikatorius
- 4** Supervėsinimo režimo indikatorius

Pastaba: Valdymo skydelio nespauskite aštriais daiktais. Jais galima subraižyti arba sugadinti valdymo skydelį.

Ijungimas

Kai tinklo kištuką įkišate į elektros lizdą, aparatas įsijungia ir pradeda veikti.

Ekranas

- Įjungus aparatą, jis suskamba ir visi indikatoriai šviečia 3 sekundes. Tada išsijungia visi indikatoriai, išskyrus 4 °C indikatorių **2**, ir pradeda veikti kompresorius.
- Įvykus žinomai trikčiai, mirksi atitinkami indikatoriai.

Indikatoriaus būseną	Gedimas
Mirksi 2 °C ir 4 °C indikatoriai (1 ir 2).	Šaldytuvo temperatūros jutiklio triktis
Mirksi 2 °C ir superaušimo režimo indikatoriai (1 ir 4).	Aplinkos temperatūros jutiklio triktis
Mirksi 2 °C ir 6 °C indikatoriai (1 ir 3).	Šaldytuvo atitirpinimo temperatūros jutiklio gedimas
Mirksi 4 °C ir superaušimo režimo indikatoriai (2 ir 4).	Ryšio triktis

Pastaba: Jei atsiranda apie gedimą informuojantis mirksintis signalas, skambinkite į aptarnavimo centrą.

Temperatūros nustatymas

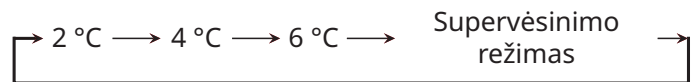
Rekomenduojama temperatūra: +4 °C (gamyklinis nustatymas)

- Šaldytuvo skyriaus temperatūrą galite nustatyti valdymo skydelyje.

- Pirmą kartą įjungus aparatą į elektros tinklą, nustatoma 4 °C temperatūra. Kai aparatą vėl prijungiate prie elektros tinklo arba įjungiate, nustatoma paskutinė nustatyta temperatūra.

Norėdami nustatyti temperatūrą, paspauskite temperatūros nustatymo mygtuką **B** vieną ar kelis kartus, kol užsidegs norimos nustatyti temperatūros indikatorius. Per 15 sekundžių aparatas pradės veikti pagal naujai nustatytą temperatūrą.

Pastaba: Jei per pirmąsias 30 min. nutrūks maitinimas, bus grįžta prie ankstesnio nustatymo.



Patarimai:

- Kuo žemesnė nustatyta temperatūra, tuo ilgiau galite saugiai laikyti maistą ir tuo daugiau elektros energijos prietaisas sunaudoja.
- Kuo aukštesnė nustatyta temperatūra, tuo greičiau suyra saugomi maisto produktai ir tuo mažiau elektros energijos aparatas sunaudoja.

Supervėsinimo režimas

Pastaba: Supervėsinimo funkcija specialiai sukurta tam, kad greitai atvėsintų naujai į šaldytuvo skyrių įdėtus maisto produktus. Jei turite daug šilto maisto, pavyzdžiui, po apsipirkimo, rekomenduojama įjungti supervėsinimo funkciją. Taip užtikrinsite greitą produktų atvėsinimą ir sumažinsite temperatūros kilimą, todėl efektyviai prailginsite visų kitų viduje esančių maisto produktų išsaugojimą.

- Norėdami perjungti aparatą į supervėsinimo režimą, vieną ar kelis kartus paspauskite temperatūros nustatymo mygtuką **B**, kol užsidegs supervėsinimo režimo indikatorius. Aparatas per 15 sekundžių pereina į supervėsinimo režimą.
- Praėjus 6 valandoms aparatas automatiškai išeis iš šio režimo, paspauskite temperatūros nustatymo mygtuką **B**.

Durų atidarymo pavojaus signalas

- Jei šaldytuvo durys paliekamos atidarytos ilgiau nei 120 sekundžių, įsijungia durų atidarymo signalas.
- Norėdami sustabdyti signalizaciją, uždarykite atidarytas duris arba paspauskite bet kurį mygtuką **A**.

Išjungimas

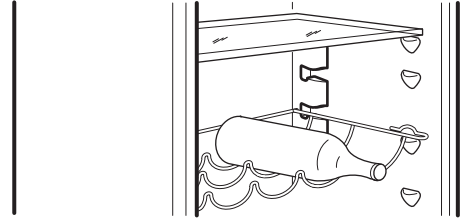
- Norėdami išjungti aparatą, paspauskite ir 10 sekundžių palaikykite maitinimo mygtuką **A**. Visi indikatoriai išsijungia ir aparatas nustoja veikti po 15 sekundžių.

- Norėdami aparatą įjungti, dar kartą paspauskite ir 10 sekundžių palaikykite nuspaudę maitinimo mygtuką **A**. Aparatas vėl pradeda veikti.
- Norėdami atjungti aparatą nuo maitinimo šaltinio, ištraukite maitinimo kištuką iš elektros lizdo.

Butelių stovas

- Uždarytus butelius pastatykite horizontaliai ant stovo.
- Stovą naudokite tik gėrimams buteliuose laikyti.

- Šį stovą galima išimti iš šaldytuvo norint išvalyti arba jei jos nereikia.



Patarimai

Šviežių maisto produktų šaldymo patarimai

- Maisto produktus, ypač jei jie skleidžia stiprų kvapą, uždenkite arba įvyniokite į plėvelę.
- Maisto produktus išdėstykite taip, kad oras galėtų laisvai apie juos cirkuliuoti.
- Kad kuo efektyviau veiktų, šaldytuvo skyriuje palikite pakankamai vietos orui cirkuliuoti aplink pakuotes. Taip pat palikite pakankamai vietos priekyje, kad būtų galima sandariai uždaryti duris.
- Į šaldytuvą nedėkite šilto maisto ar garuojančių skysčių.
- Mėsa (visų rūšių): įvyniokite į tinkamą pakuotę ir padėkite ant stiklinės lentynos virš daržovių stalčiaus. Laikykite mėsą ne ilgiau kaip 1–2 dienas.

- Pagaminti valgiai, šaltieji patiekalai: uždenkite ir padėkite ant bet kurios lentynos.
- Vaisiai ir daržovės: kruopščiai nuplaukite ir sudėkite į specialų stalčių. Bananus, bulves, svogūnus ir česnakus šaldytuve galima laikyti tik supakuotus.
- Sviestas ir sūris: sudėkite į specialų hermetišką indą, įsukite į aliuminio foliją arba įdėkite į polietileno maišelį, stengdamiesi, kad į jį patektų kuo mažiau oro.
- Buteliai: uždarykite dangteliais ir sudėkite į dėklus durelėse.

Pastaba: Šis šaldymo aparatas nėra tinkamas maisto produktams užšaldyti.

Įrengimas

⚠ ĮSPĖJIMAS! Prieš įrengdami aparatą, atidžiai perskaitykite saugos informaciją, pateiktą saugos ir garantijos knygelėje.

⚠ ĮSPĖJIMAS! Norėdami įrengti šį aparatą, vadovaukitės atskirai išleistomis surinkimo instrukcijomis.

⚠ ĮSPĖJIMAS! Kad išvengtumėte aparato nestabilumo pavojaus, aparatą pritvirtinkite pagal atskiras montavimo instrukcijas.

Vieta

Šį aparatą reikia įrengti sausoje, gerai vėdinamoje patalpoje. Nestatykite aparato šalia šilumos šaltinių (pvz., orkaičių, viryklių, radiatorių, viryklių ir kaitlenčių) arba vietoje, kur patenka tiesioginiai saulės spinduliai.

- ⓘ Kilus abejonėms dėl aparato įrengimo, kreipkitės į pardavėją, mūsų įmonės klientų aptarnavimo skyrių arba artimiausią įgaliojimą priežiūros centrą.
- ⓘ Turi būti galimybė atjungti prietaisą nuo elektros tinklo. Todėl po montavimo kištukas turi būti lengvai pasiekiamas.

Tikrinimo kontrolinis sąrašas

Prieš naudodami aparatą vadovaukitės patikrinimo kontroliniu sąrašu. Jei kuris nors atsakymas yra „NE“, imkitės atitinkamų veiksmų. Nepamirškite užsirašyti gaminio serijos numerio ir gaminio numerio, jei reikia, ir prie šio puslapio prisekite kvitą.

Gaminio serijos numeris (Ser. Nr.):

.....

Prekės gaminio numeris (gaminio Nr.):

.....

Įsigijimo data:

.....

Tikrinti	Jei atsakymas yra „NE“
Įsitikinkite, kad tarpinė sandarina visas duris, kai kiekvienos durys uždarytos.	Žr. surinkimo instrukcijas – durų suvedimas.
Patikrinkite, ar atidarant ir uždarant duris, jos neatsitrenkia į kokias nors dalis ir baldus.	Žr. surinkimo instrukcijas – durų suvedimas.
Aparatą montuokite kaip įmontuojamą aparatą.	Kad tinkamai sumontuotumėte, vadovaukitės surinkimo instrukcijomis.
Įsitikinkite, kad pirmą kartą sumontavus arba apvertus duris aparatas stovi vertikaloje padėtyje ne mažiau kaip 4 valandas, prieš prijungiant jį prie elektros tinklo.	Palaukite bent 4 valandas prieš prijungdami aparatą prie maitinimo šaltinio.

Aparato valymas

Prieš naudodami prietaisą pirmą kartą, išvalykite prietaisą, kad pašalintumėte naujam gaminiui būdingą kvapą.

1. Patikrinkite, ar aparatas atjungtas nuo maitinimo tinklo.
2. Vidų nuvalykite minkšta, sudrėkinta šluoste.
3. Vidinius priedus nuplaukite drungnu vandeniu su šiek tiek neutralaus muilo ir kruopščiai nusausinkite.

DĖMESIO!

Nenaudokite abrazyvinių, chloridinių ar rūgštinių valymo priemonių ar tirpiklių.

- Nenaudokite šveičiamųjų ar abrazyvinių kempinių. Metaliniai paviršiai gali surūdyti.
- Niekada neplaukite priedų indaplovėje. Jie gali būti deformuoti.

Elektros prijungimas

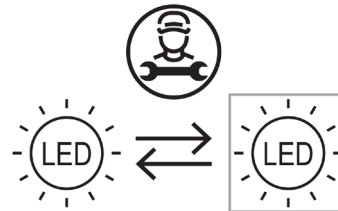
⚠ DĖMESIO! Visus su aparato įrengimu susijusius elektros darbus turi atlikti kvalifikuotas elektrikas arba kompetentingas asmuo.

⚠ ĮSPĖJIMAS! Šis aparatas turi būti įžemintas. Nesilaikant šių nurodymų, kyla mirtinų sužalojimų, gaisro arba elektros smūgio pavojus.

Gamintojas neprisiima atsakomybės, jeigu nėra laikomasi šių saugos priemonių. Šis aparatas atitinka EEB direktyvas.

Lemputės keitimas

Aparate įrengta LED lemputė vidaus apšvietimui. Apšvietimo įtaisą gali keisti tik įgaliotieji specialistai. Susisieki su įgaliotuoju priežiūros centru. Jei norite spartesnio aptarnavimo, žr. išsamų įgaliotų aptarnavimo centrų sąrašą, nurodytą skyriaus „Sauga ir garantija“ pabaigoje, arba išsamiu UM sąrašu ir skambinkite atitinkamais telefono numeriais.

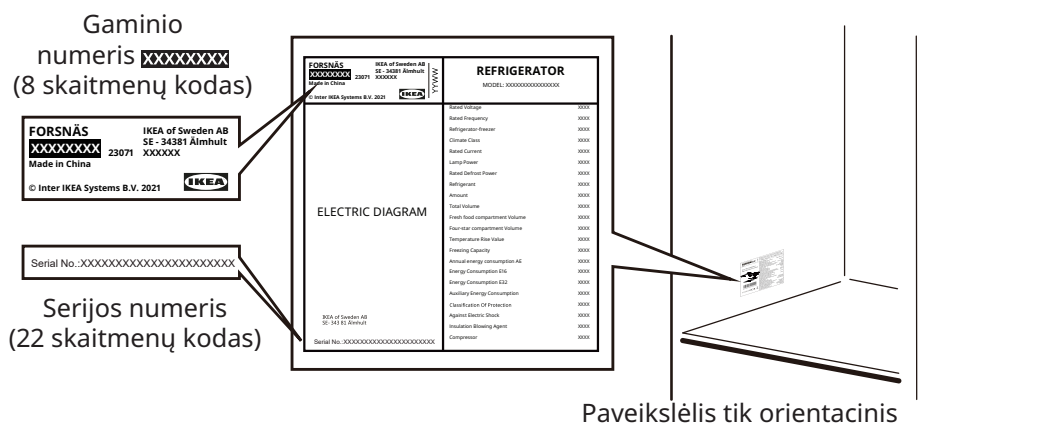


Techninė informacija

Gaminio kategorija	
Gaminio tipas	Šaldytuvas
Įrengimo tipas	Integruotas
Gaminio matmenys	
Aukštis	1785 mm
Plotis	540 mm
Ilgis	550 mm
Naudingasis tūris	
Šaldytuvo	310,0 l
Atitirpinimo sistema	
Šaldytuvo	Neautomatinė
Kitos specifikacijos	
Suvartojamos energijos kiekis	91 kWh/metus
Triukšmo lygis	35 dB(A), B klasė
Energijos klasė	D
Nominali įtampa	220–240 V~
Nominalus dažnis	50 Hz
Energijos vartojimo efektyvumo klasės šviesos šaltinis	F

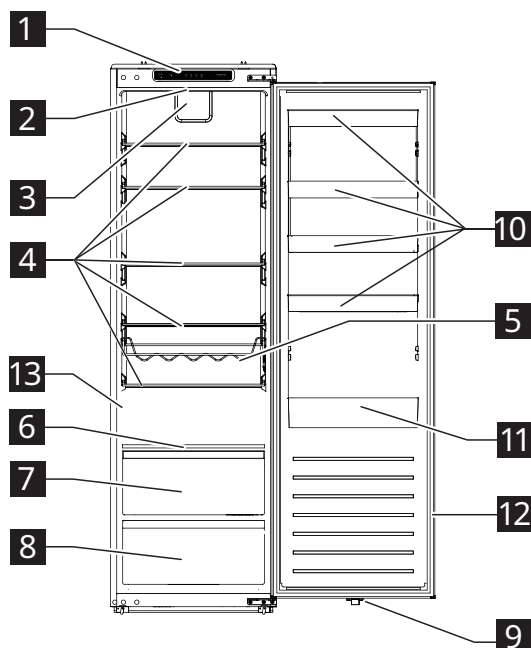
Pastaba: Informaciją apie gaminį gaminio duomenų bazėje galima rasti nuskaidčius ant EPREL etiketės esantį QR kodą.

- ⓘ Gaminio bei serijos numeriai pateikti duomenų plokštelėje, pritvirtintoje prietaiso viduje, kairėje pusėje.



Izstrādājuma apraksts

Produkta pārskats



- 1** Vadības panelis
- 2** LED lampa
- 3** Ventilators
- 4** Stikla plaukti
- 5** Pudeļu plaukts
- 6** Mitruma kontroles plaukts
- 7** Svaiguma atvilktnē
- 8** Dārzeņu atvilktnē
- 9** LED lampas slēdzis
- 10** Durvju plaukti
- 11** Durvju plaukts lielām pudelēm
- 12** Durvju blīve
- 13** Datu plāksne

Piederumi

Notekas filtrs



1x

Pirmā lietošana

Savienojiet ierīci ar barošanas avotu. Ideālā pārtikas produktu uzglabāšanas temperatūra ir iestatīta rūpnīcā (vidēja).

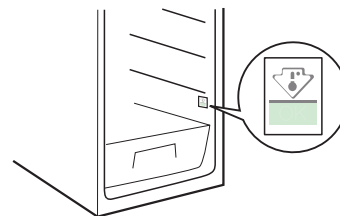
Plauktu novietojums ledusskapī neietekmē enerģijas patēriņu.

Piezīme: Pēc ieslēgšanas ierīcei ir nepieciešamas 4-5 stundas, lai sasniegtu pareizo temperatūru tipiska pārtikas produktu daudzuma uzglabāšanai.

Svarīgi!

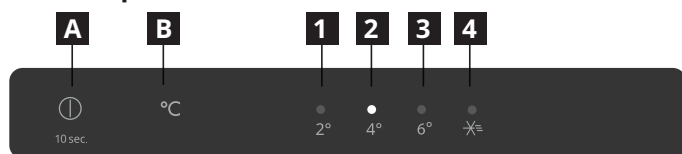
Šī ierīce tiek pārdota Francijā.

Saskaņā ar šajā valstī spēkā esošajiem noteikumiem tā ir jāaprīko ar īpašu ierīci (skatīt zīmējumu), kas jānovieto ledusskapja apakšējā nodaļumā, lai norādītu tā aukstāko zonu.



Lietošana

Vadības panelis



- A** Barošanas poga
- B** Temperatūras iestatīšanas poga
- 1** 2°C indikators
- 2** 4°C indikators
- 3** 6°C indikators
- 4** Spēcīgas dzesēšanas režīma indikators

Piezīme: Nelietojiet asus priekšmetus, lai veiktu darbības vadības panelī. Tie var saskrāpēt vai sabojāt vadības paneli.

Ieslēgšana

Savienojot kontaktdakšu ar kontaktligzdu, ierīce ieslēdzas un sāk darboties.

Displejs

- Pēc ierīces savienošanas ar barošanas avotu atskan signāls un visi indikatori uz 3 sekundēm iedegas. Pēc tam visi indikatori izslēdzas, izņemot 4°C indikatoru **2**, un kompresors sāk darboties.
- Zināmas kļūmes gadījumā mirgo attiecīgie indikatori.

Indikatora statuss	Kļūme
2°C un 4°C indikatori (1 un 2) mirgo.	Ledusskapja temperatūras sensora kļūme
2°C un spēcīgas dzesēšanas režīma indikatori (1 un 4) mirgo.	Apkārtnes temperatūras sensora kļūme
2°C un 6°C indikatori (1 un 3) mirgo.	Ledusskapja atkausēšanas temperatūras sensora kļūme
4°C un spēcīgas dzesēšanas režīma indikatori (2 un 4) mirgo.	Sakaru kļūme

Piezīme: Mirgošanas kļūmes gadījumā, lūdzu, zvaniet uz servisa centru.

Temperatūras iestatīšana

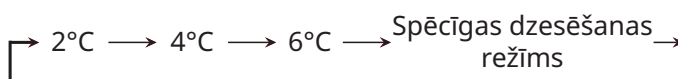
Ieteicamā temperatūra: +4°C (rūpnīcas iestatījums)

- Ledusskapja nodalījuma temperatūru varat iestatīt, izmantojot vadības paneli.

- Kad ierīce tiek pievienota barošanas avotam pirmo reizi, temperatūra tiek iestatīta uz 4°C. Atkārtoti pievienojot ierīci barošanas avotam vai ieslēdzot to, tiek izmantota iepriekš iestatītā temperatūra.

Lai iestatītu temperatūru, nospiediet iestatīšanas pogu **B** vienu vai vairākas reizes, līdz iedegas vēlamās temperatūras indikators. Pēc 15 sekundēm ierīce sāks darboties atbilstoši jaunajai iestatītajai temperatūrai.

Piezīme: Ja pirmo 30 minūšu laikā ir energopadeves traucējumi, notiek atgriešanās pie iepriekšējā iestatījuma.



Padomi:

- Jo zemāka ir iestatītā temperatūra, jo ilgāk varat droši uzglabāt pārtikas produktus un ierīce patērē vairāk elektrības.
- Jo augstāka ir iestatītā temperatūra, jo ātrāk pārtikas produkti bojājas un ierīce patērē mazāk elektrības.

Spēcīgas dzesēšanas režīms

Piezīme: Spēcīgas dzesēšanas funkcija ir īpaši izstrādāta, lai strauji atdzesētu ledusskapja nodalījumā no jauna ievietotus produktus. Ja jums ir ievērojams daudzums siltu produktu, piemēram, pēc pārtikas veikala apmeklējuma, ieteicams aktivizēt spēcīgas dzesēšanas funkciju. Tādējādi varat nodrošināt produktu ātru dzesēšanu un samazināt temperatūras palielināšanos, efektīvi paildzinot visu pārējo iekšā esošo produktu saglabāšanu.

- Lai ierīci ieslēgtu spēcīgas dzesēšanas režīmā, nospiediet temperatūras iestatīšanas pogu **B** vienu vai vairākas reizes, līdz iedegas spēcīgas dzesēšanas režīma indikators. Ierīce ieslēdz spēcīgas dzesēšanas režīmu pēc 15 sekundēm.
- Ierīce automātiski izslēgs spēcīgas dzesēšanas režīmu pēc 6 stundām. Lai izslēgtu šo režīmu agrāk, nospiediet temperatūras iestatīšanas pogu **B**.

Atvērtu durvju trauksme

- Ja ledusskapja durvis ir atvērtas vairāk nekā 120 sekundes, atskan atvērtu durvju trauksme.
- Lai apturētu trauksmi, aizveriet durvis vai nospiediet pogu **A**.

Izslēgšana

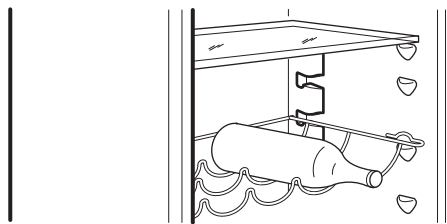
- Lai izslēgtu ierīci, nospiediet un 10 sekundes turiet barošanas pogu **A**. Visi indikatori izslēdzas, un ierīce pārtrauc darboties pēc 15 sekundēm.

- Lai no jauna ieslēgtu ierīci, nospiediet un 10 sekundes turiet barošanas pogu **A**. Ierīce atsāk darbību.
- Lai atvienotu ierīci no elektrības tīkla, atvienojiet spraudni no kontaktligzdas.

Pudeļu plaukts

- Novietojiet aizvērtas pudeles horizontāli uz plaukta.
- Izmantojiet plauktu tikai dzērieniem pudelēs.

- Šo plauktu var izņemt no ledusskapja tīrīšanas nolūkiem vai gadījumā, ja tas nav nepieciešams.



Ieteikumi

Padomi svaigu produktu glabāšanai ledusskapī

- Apsedziet vai ietiniet produktus, īpaši ja tiem ir spēcīgs aromāts.
- Novietojiet produktus tā, lai gaiss var brīvi cirkulēt.
- Lai nodrošinātu vislabāko veiktspēju, atstājiet pietiekami daudz vietas ledusskapja nodalījumā, ļaujot gaisam cirkulēt ap iepakojumiem. Atstājiet arī pietiekami daudz vietas priekšpusē, lai varētu cieši aizvērt durvis.
- Neglabājiet ledusskapī siltus vai iztvaikojošus šķidrumus.
- Gaļa (visu veidu): ietiniet atbilstošā iepakojumā un novietojiet to uz stikla plaukta virs dārzeņu atvilktnes. Uzglabājiet gaļu ne ilgāk kā 1-2 dienas.

- Pagatavoti produkti un auksti ēdieni: apsedziet un novietojiet uz jebkura plaukta.
- Augļi un dārzeņi: rūpīgi notīriet un novietojiet dārzeņu atvilktnē. Banānus, kartupeļus, sīpolus un ķiplokus neglabājiet ledusskapī, ja vien tie nav iepakoti.
- Sviests un siers: ievietojiet īpašos, hermētiskos traukos vai ietiniet alumīnija folijā vai polietilēna maisiņos, maksimāli novēršot gaisa piekļuvi.
- Pudeles: uzlieciet vāciņus un novietojiet durvju plauktos.

Piezīme: Šī aukstumiekārta nav piemērota pārtikas produktu saldēšanai.

Uzstādīšana

⚠ BRĪDINĀJUMS! Pirms ierīces uzstādīšanas rūpīgi izlasiet drošības informāciju Drošības un garantijas bukletā.

⚠ BRĪDINĀJUMS! Uzstādot ierīci, skatiet atsevišķajā Uzstādīšanas instrukcijā sniegtās norādes.

⚠ BRĪDINĀJUMS! Nostipriniet ierīci saskaņā ar atsevišķo Uzstādīšanas instrukciju, lai izvairītos no ierīces nestabilitātes riska.

Atrašanās vieta

Šī ierīce ir jāuzstāda sausā, labi vēdināmā telpā. Neuzstādiet ierīci siltumavotu (piem., cepeškrāsns, plīts, radiatoru) tuvumā vai vietā ar tiešiem saules stariem.

- ⓘ Ja jums ir jebkādas šaubas par uzstādīšanu, vērsieties pie pārdevēja, mūsu klientu apkalpošanas speciālistiem vai tuvākajā pilnvarotajā servisa centrā.
- ⓘ Ir jābūt iespējai ierīci atvienot no barošanas avota. Tāpēc pēc uzstādīšanas nodrošiniet ērtu piekļuvi kontaktdakšai.

Pārbaudes kontrolesaraksts

Pirms ierīces lietošanas apskatiet pārbaudes kontrolesarakstu. Jā kāda no atbildēm ir "NĒ", veiciet nepieciešamās darbības. Atcerieties pierakstīt izstrādājuma sērijas numuru un preces numuru un piestipriniet čeku šai lapai.

Izstrādājuma sērijas numurs (Ser. No.):

.....

Preces numurs (Art. No.):

.....

Pirkuma datums:

.....

Jāpārbauda	Ja atbilde ir NĒ
Pārliedzieties par blīvēm ap durvīm, kad tās ir aizvērtas.	Skatiet uzstādīšanas norādījumus par durvju centrēšanu.
Pārbaudiet, vai durvju atvēršanas un aizvēršanas brīdī ierīces daļas nesaskaras ar mēbelēm.	Skatiet uzstādīšanas norādījumus par durvju centrēšanu.
Uzstādiet ierīci kā iebūvētu ierīci.	Lai nodrošinātu pareizu uzstādīšanu, ievērojiet uzstādīšanas instrukciju.
Pēc pirmās uzstādīšanas vai durvju nomainīšanas uz otru pusi nodrošiniet ierīces atrašanos vertikālā pozīcijā vismaz 4 stundas, pirms savienojat ar barošanas avotu.	Uzgaidiet 4 stundas, pirms savienojat ierīci ar barošanas avotu.

Ierīces tīrīšana

Pirms ierīces pirmās lietošanas iztīriet to, lai likvidētu jaunam izstrādājumam raksturīgo aromātu.

1. Ierīce nedrīkst būt savienota ar barošanas avotu.
2. Slaukiet iekšpusi ar mīkstu, samitrinātu drānu.
3. Mazgājiet iekšējos piederumus ar remdenu ūdeni un nelielu daudzumu neitrālu ziepju, pēc tam rūpīgi nosusiniet.

UZMANĪBU!

Nelietojiet abrazīvus līdzekļus, hlorīdu saturošus vai skābus tīrīšanas līdzekļus vai šķīdinātājus.

- Neizmantojiet asus vai abrazīvus sūkļus. Metāliskās virsmas var sarūsēt.
- Nekad nemazgājiet piederumus trauku mazgāšanas mašīnā. Tie var deformēties.

Elektrības tīkla pieslēgums

⚠ UZMANĪBU! Jebkādus elektrodarbus, kas nepieciešami šīs ierīces uzstādīšanai, drīkst veikt tikai kvalificēts elektriķis vai kompetenta persona.

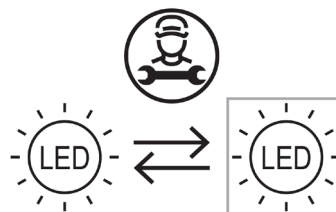
⚠ BRĪDINĀJUMS! Ierīcei jāizveido zemējums. Šo norādījumu neievērošanas gadījumā pastāv nāves draudi, ugunsgrēka un elektrotrieciena risks.

Ražotājs neuzņemas nekādu atbildību par drošības pasākumu neievērošanu. Šī ierīce atbilst EEK direktīvām.

Lampiņas nomainīšana

Ierīce ir aprīkota ar LED lampiņu iekšējam apgaismojumam.

Apgaismošanas ierīces maiņu drīkst veikt tikai pilnvarots speciālists. Lūdzu, sazinieties ar pilnvarotu servisa centru. Lai nodrošinātu ātrāku apkalpošanu, vienmēr skatiet pilnvaroto servisa centru pilnu sarakstu, kas atrodams sadaļas "Drošība un garantija" vai pilnas lietotāja rokasgrāmatas beigās, un zvaniet pa attiecīgajiem tālruņa numuriem.



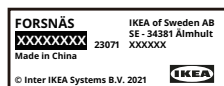
Tehniskā informācija

Produkta kategorija	
Produkta veids	Ledusskapis
Uzstādīšanas veids	Iebūvēta
Produkta izmēri	
Augstums	1785 mm
Platums	540 mm
Dziļums	550 mm
Neto tilpums	
Ledusskapis	310,0 l
Atkausēšanas sistēma	
Ledusskapis	Manuāli
Citas specifikācijas	
Enerģijas patēriņš	91 kWh gadā
Trokšņu līmenis	35 dB (A), B klase
Enerģijas klase	D
Nominālais spriegums	220 - 240 V~
Nominālā frekvence	50 Hz
Gaismas avotam ir energoefektivitātes klase	F

Piezīme: Izstrādājumu datubāzē esošajai informācijai par šo izstrādājumu varat piekļūt, skenējot QR kodu uz EPREL etiķetes.

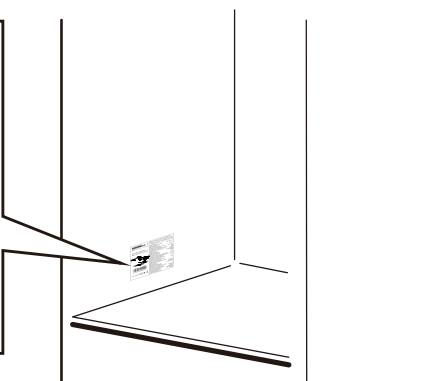
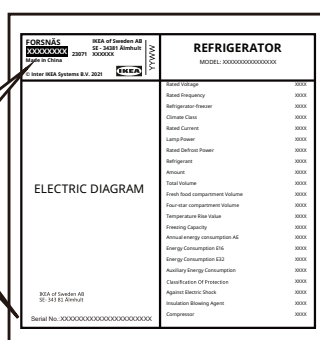
- ⓘ Preces numurs un sērijas numurs ir norādīti uz datu plāksnes ierīces iekšpusē pa kreisi.

Preces numurs XXXXXXXX
(8 ciparu kods)



Serial No.:XXXXXXXXXXXXXXXXXXXX

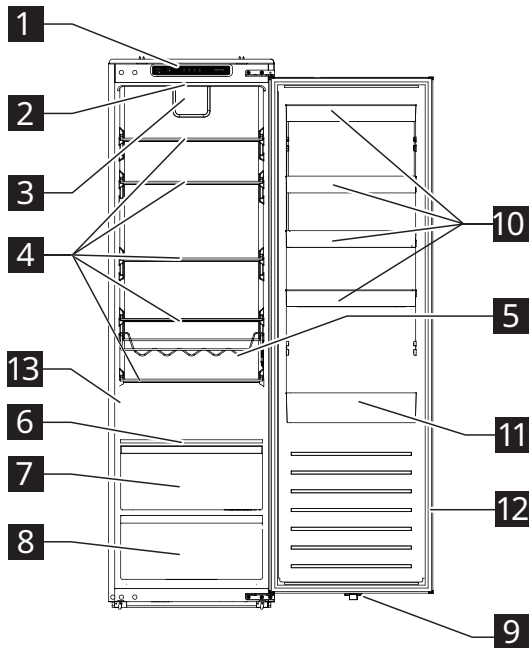
Sērijas numurs
(22 ciparu kods)



Attēls tikai atsaucei

Опис виробу

Огляд виробу



- 1** Панель керування
- 2** Світлодіоди
- 3** Вентилятор
- 4** Скляні полиці
- 5** Поличка для пляшок
- 6** Полиця з контролем вологості
- 7** Шухляда для свіжих продуктів
- 8** Шухляди для овочів
- 9** Перемикач світлодіода
- 10** Дверні полички
- 11** Дверна поличка для великих пляшок
- 12** Ущільнення дверей
- 13** Паспортна табличка

Акcesуари

Дренажний фільтр



1x

Перше використання

Підключіть прилад до джерела живлення. Ідеальні температури для зберігання продуктів уже встановлені на фабриці (помірні).

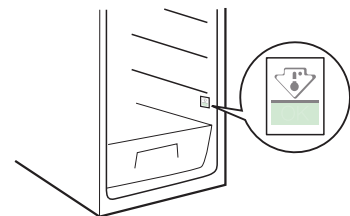
Розташування полиць у холодильнику жодним чином не впливає на ефективність використання електроенергії.

Примітка: Після вмикання цього приладу потрібно 4 – 5 годин для досягнення правильної температури для зберігання типового об'єму продуктів.

Важливо!

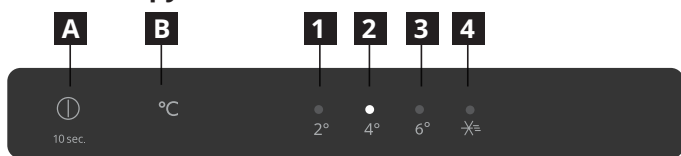
Цей пристрій продається у Франції.

Відповідно до положень, прийнятих у цій країні, у нижній камері холодильника має бути встановлений спеціальний пристрій (див. рис.), що вказує найбільш холодну зону холодильника.



Робота

Панель керування



- A** Кнопка живлення
- B** Кнопка налаштування температури
- 1** Індикатор 2°C
- 2** Індикатор 4°C
- 3** Індикатор 6°C
- 4** Індикатор режиму суперохолодження

Примітка: Не використовуйте гострі предмети для роботи з панеллю керування. Вони можуть подрпати або пошкодити панель керування.

Увімкнення

Під час підключення штепсельної вилки до електричної розетки прилад вмикається та розпочинає роботу.

Дисплей

- Після підключення приладу до розетки видається звуковий сигнал й усі індикатори вмикаються на 3 секунди. Після цього всі індикатори вимкнуться, окрім індикатора 4°C **2**, та компресор розпочне роботу.
- У разі відомого збою розпочнуть блимати відповідні індикатори.

Стан індикатора	Помилка
Індикатори 2°C та 4°C (1 та 2) блимають.	Помилка датчика температури холодильника
Блимають індикатори 2°C та суперохолодження (1 та 4).	Помилка датчика температури оточення
Індикатори 2°C та 6°C (1 та 3) блимають.	Збій датчика температури розморожування холодильника.
Блимають індикатори 4°C та суперохолодження (2 та 4).	Помилка зв'язку

Примітка: Якщо якийсь із індикаторів блимає, зверніться в сервісний центр.

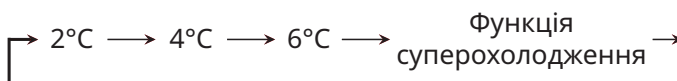
Налаштування температури

Рекомендована температура: +4°C (заводське налаштування)

- Ви можете налаштувати температуру холодильної камери на панелі керування.
- Під час першого увімкнення приладу він встановлює температуру на 4°C. Коли ви підключите або увімкнете прилад знову, він налаштується на останню встановлену температуру.

Для налаштування температури натисніть кнопку налаштування температури **B** один або кілька разів, доки не відобразиться потрібна температура. Прилад розпочне роботу згідно нової налаштованої температури через 15 секунд.

Примітка: У разі збою в електропостачанні упродовж перших 30 хв він повернеться до попереднього налаштування.



Поради:

- Чим нижча встановлена температура, тим довше можна безпечно зберігати ваші продукти та тим більше електроенергії споживатиме ваш прилад.
- Чим вища встановлена температура, тим швидше псуватимуться ваші продукти та менше електроенергії споживатиме ваш прилад.

Функція суперохолодження

Примітка: Функція суперохолодження спеціально призначена для швидкого охолодження нових продуктів у морозильному відділенні. Якщо у вас є велика кількість теплих продуктів, наприклад, із продуктового магазину, рекомендується активувати функцію суперохолодження. Завдяки цьому ви забезпечите швидке охолодження продуктів та зменшите зростання температури, забезпечуючи таким чином тривале зберігання всіх інших продуктів, які були там до цього.

- Для вмикання режиму суперохолодження натисніть кнопку налаштування температури **B** один чи більше разів, доки не ввімкнеться індикатор режиму суперохолодження. Прилад переходить в режим суперохолодження через 15 секунд.
- Прилад автоматично вийде з режиму суперохолодження через 6 годин. Щоб вийти з цього режиму раніше, натисніть кнопку налаштування температури **B**.

Сигнал відкритих дверей

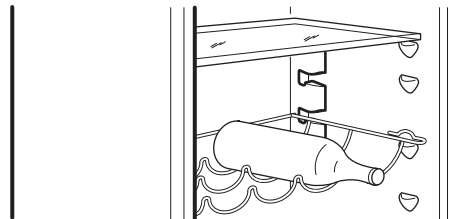
- Якщо двері залишаються відкритими довше 120 секунд, лунає звуковий сигнал.
- Щоб припинити сигнал, закрийте відкриті двері або натисніть кнопку **A**.

Вимикання

- Щоб вимкнути прилад, натисніть та утримуйте кнопку живлення **A** протягом 10 секунд. Всі індикатори вимикаються, а прилад зупинить роботу через 15 секунд.
- Щоб знову увімкнути прилад, натисніть та утримуйте 10 секунд кнопку живлення **A**. Прилад відновить свою роботу.
- Щоб від'єднати прилад від джерела живлення, вимкніть штепсельну вилку з електричної розетки.

Поличка для пляшок

- Кладіть закриті пляшки на полицю горизонтально.
- Використовуйте цю полицю лише для зберігання напоїв у пляшках.
- Цю полицю можна витягти з холодильника для чищення, або зняти, якщо вона не використовується.

**Поради****Поради щодо охолодження свіжих продуктів харчування**

- Накрийте або загорніть продукти, особливо, якщо вони мають сильний аромат.
- Розмістіть продукти так, щоб забезпечити вільну циркуляцію повітря навколо них.
- Для найкращої роботи залишіть у холодильній камері достатньо вільного простору, щоб забезпечити циркуляцію повітря між запакованими продуктами. Також залишіть достатньо вільного місця спереду, щоб можна було надійно закрити двері.
- Не зберігайте гарячу їжу або рідини, які випаровуються, у холодильнику.
- М'ясо (усі типи): загорніть у придатне пакування та покладіть на скляну полицю над шухлядою для овочів. Зберігайте м'ясо не довше 1–2 днів.

- Готова їжа, холодні блюда: накрийте та помістіть на будь-яку полицю.
- Фрукти й овочі: ретельно помийте та покладіть у шухляду для овочів. Банани, картоплю, лук і часник не слід зберігати в холодильнику без пакування.
- Масло та сир: покладіть у спеціальний герметичний контейнер або загорніть в алюмінієву фольгу чи покладіть в поліетиленові пакети, щоб максимально не допускати потрапляння повітря.
- Пляшки: закрийте кришками та помістіть на дверні полиці.

Примітка: Цей холодильник не підходить для заморожування продуктів харчування.

Встановлення

⚠ ПОПЕРЕДЖЕННЯ! Перед тим як встановити цей прилад, уважно прочитайте інформацію з техніки безпеки в брошурі Безпека та гарантія.

⚠ ПОПЕРЕДЖЕННЯ! Для встановлення приладу дотримуйтесь окремої інструкції зі збирання.

⚠ ПОПЕРЕДЖЕННЯ! Закріпіть цей прилад згідно з рекомендаціями, що наведені в окремій інструкції зі збирання, щоб уникнути небезпеки перекидання цього приладу.

Розміщення

Цей прилад слід встановлювати в сухому добре провітрюваному приміщенні. Не встановлюйте цей прилад поблизу джерел тепла (таких як духовки, печі, батареї, кухонні плити та конфорки), а також у місцях, відкритих для прямого сонячного проміння.

- ⓘ Якщо у вас є будь-які сумніви щодо встановлення, зверніться до продавця, до нашого центру з обслуговування клієнтів або до найближчого уповноваженого сервісного центру.
- ⓘ Має бути доступ для відключення цього приладу від електричної розетки. Тому штепсельна вилка повинна бути легкодоступною після встановлення.

Формуляр для перевірки

Будь ласка, перегляньте формуляр для перевірки, перед тим як використовувати ваш прилад. У разі будь-якої відповіді «НІ» виконайте відповідну дію. Не забудьте записати серійний номер та номер виробу так, як вимагається, та прикріпіть товарний чек до цієї сторінки.

Серійний номер виробу (Сер. №):

.....

Номер виробу (Арт. №.):

.....

Дата придбання:

.....

Перевірити	Якщо відповідь є «НІ»
Упевніться, що ущільнювач надійно герметизує кожні двері, коли вони закриті.	Див. інструкції зі збирання – виставлення дверей.
Перевірте, на наявність зіткнень між деталями та фурнітурою під час відкривання та закривання дверей.	Див. інструкції зі збирання – виставлення дверей.
Встановлення приладу, як вбудованого.	Дотримуйтесь інструкцій зі збирання для належного встановлення.
Переконайтесь, що після першого встановлення або після зміни напрямку відкривання дверей, прилад знаходиться у вертикальному положенні упродовж щонайменше 4 годин, перед тим як підключити його до електричної розетки.	Зачекайте 4 години, перед тим як підключити цей пристрій до електричної розетки.

Чищення пристрою

Перед першим використанням пристрою почистіть його, щоб усунути типовий запах нового виробу.

1. Упевніться, що прилад від'єднаний від джерела електроживлення.
2. Протріть внутрішні поверхні м'якою вологою тканиною.
3. Помийте внутрішні аксесуари у теплій воді з невеликою кількістю якогось нейтрального мила, а тоді повністю висушіть їх.

УВАГА!

Не використовуйте засоби для чищення з абразивами, хлором або кислотами; не використовуйте також розчинники.

- Не використовуйте жорсткі або абразивні губки. Металеві поверхні можуть іржавіти.
- Ніколи не чистіть аксесуари у посудомийній машині. Вони можуть zdeформуватися!

Електричне з'єднання

⚠ УВАГА! Усі електромонтажні роботи під час встановлення приладу мають виконуватися кваліфікованим електриком або компетентною особою.

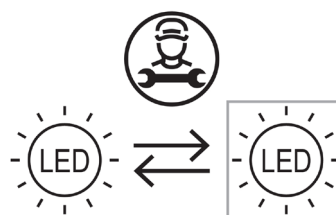
⚠ ПОПЕРЕДЖЕННЯ! Прилад необхідно заземлити. Недотримання цих інструкцій може призвести до смерті, пожежі або ураження електричним струмом.

Виробник не несе жодної відповідальності у разі недотримання цих заходів безпеки. Цей прилад відповідає Директивам ЄЕС.

Заміна освітлення

Прилад оснащено світлодіодом для внутрішнього освітлення.

Заміна освітлювальних елементів має виконуватися виключно уповноваженим майстром. Зверніться в уповноважений сервісний центр. Щоб пришвидшити надання сервісного обслуговування, завжди див. повний перелік авторизованих сервісних центрів у кінці розділу «Безпека та гарантія» або повному посібнику користувача й телефонуйте на відповідні номери.

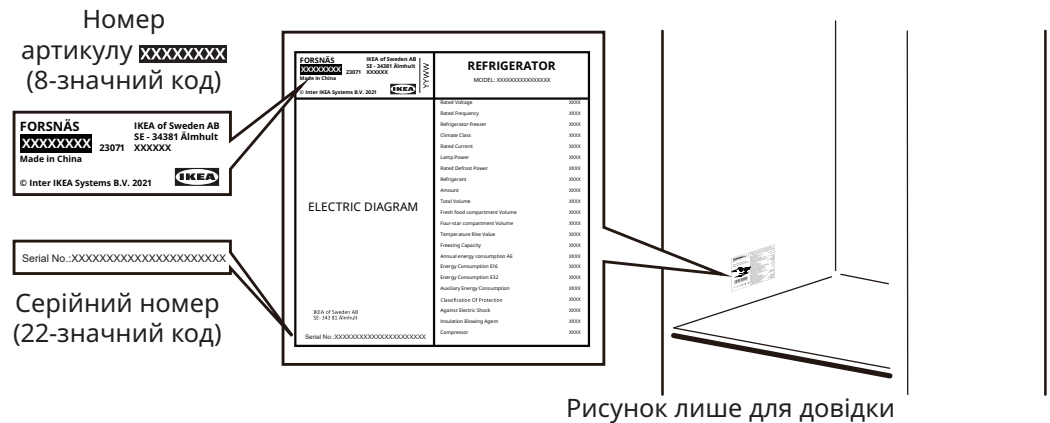


Технічна інформація

Категорія виробу	
Тип виробу	Холодильник
Тип встановлення	Вбудований
Розміри виробу	
Висота	1785 мм
Ширина	540 мм
Глибина	550 мм
Корисний об'єм	
Холодильна камера	310,0 л
Система розмороження	
Холодильна камера	Вручну
Інші характеристики	
Споживання енергії	91 кВт-год/рік
Рівень шуму	35 дБ(А), клас В
Клас енергоспоживання	D
Номінальна напруга	220–240 В~
Номінальна частота	50 Гц
Енергоефективність джерела світла класу	F

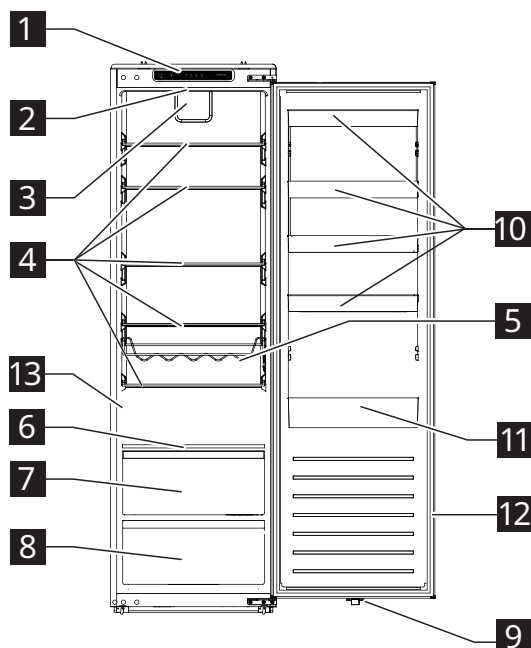
Примітка: Інформацію про цей виріб у базі даних виробів можна отримати, зісканувавши QR-код на етикетці EPREL.

❶ Номер виробу та серійний номер вказані на паспортній табличці на лівій внутрішній стінці приладу.



Toote kirjeldus

Toote ülevaade



- 1** Juhtpaneel
- 2** LED-tuli
- 3** Ventilaator
- 4** Klaasriiulid
- 5** Pudeliriul
- 6** Niiskuse juhtimise riul
- 7** Juurviljasahtel
- 8** Köögiviljasahtel
- 9** LED-tule lüliti
- 10** Ukseriulid
- 11** Ukseriulid suurte pudelite jaoks
- 12** Uksetihend
- 13** Andmeplaat

Tarvikud

Äravoolufilter



1x

Esmakordne kasutamine

Ühendage seade vooluvõrguga. Ideaalsed toiduainete säilitustemperatuurid on juba tehases määratud (keskmised).

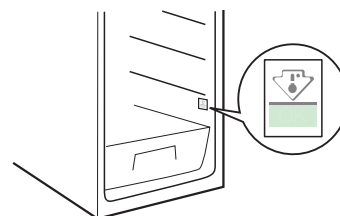
Külmikusse riulite panemine ei mõjuta tõhusat energiakasutust.

Märkus: Pärast sisselülitamist vajab seade 4–5 tundi, et saavutada tüüpilise toidukoguse säilitamiseks õige temperatuur.

Pange tähele!

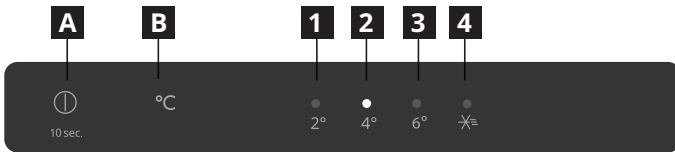
Seda kodumasinat müüakse Prantsusmaal.

Vastavalt selles riigis kehtivate määruste tuleb külmiku alumisse kambrisse lisada eraldi seadis (vt joonist), mis näitab ära selle kõige külmem tsooni.



Kasutamine

Juhtpaneel



- A** Toitenupp
- B** Temperatuuri seadistuse nupp
- 1** 2°C näidik
- 2** 4°C näidik
- 3** 6°C näidik
- 4** Superjahutusrežiimi näidik

Märkus: ärge kasutage juhtpaneeli kasutamiseks teravaid esemeid. Need võivad juhtpaneeli kriimustada või kahjustada.

Sisse lülitamine

Kui ühendate pistiku vooluvõrku, lülitub seade sisse ja hakkab tööle.

Ekraan

- Pärast seadme vooluvõrku ühendamist kostub helin ja kõik näidikud süttivad 3 sekundiks. Seejärel kustuvad kõik näidikud peale 4°C näidiku **2** ja kompressor hakkab tööle.
- Teadaoleva rikke korral vastavad näidikud vilguvad.

Näidiku olek	Tõrge
2°C ja 4°C näidikud (1 ja 2) vilguvad.	Külmiku temperatuurianduri rike
2°C ja superjahutusrežiimi näidikud (1 ja 4) vilguvad.	Ümbritseva temperatuuri anduri rike
2°C ja 6°C näidikud (1 ja 3) vilguvad.	Külmiku sulatamise temperatuurianduri rike
4°C ja superjahutusrežiimi näidikud (2 ja 4) vilguvad.	side rike

Märkus: Viikumise rikke korral helistage teeninduskeskusesse.

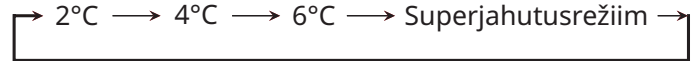
Temperatuuri seadistamine

Soovituslik temperatuur: +4°C (tehase seadistus)

- Külmiku temperatuuri saate reguleerida juhtpaneelilt.
- Kui seade esimest korda vooluvõrku ühendatakse, seab see temperatuuriks 4°C. Kui ühendate seadme uuesti vooluvõrku või lülitate selle sisse, seab see temperatuuri viimati seadistatud temperatuurile.

Temperatuuri seadistamiseks vajutage üks või mitu korda temperatuuri seadistusnupp **B**, kuni soovitud seadistatud temperatuuri indikaator süttib. Seade hakkab 15 sekundi pärast tööle vastavalt uuele seadistatud temperatuurile.

Märkus: Kui vool katkeb esimese 30 minuti jooksul, hakkab see kasutama viimast seadistust.



Nõuanded:

- Mida madalam on seadistatud temperatuur, seda kauem saate oma toitu ohutult säilitada ja seda rohkem tarbib seade elektrit.
- Mida kõrgem on seadistatud temperatuur, seda kiiremini teie säilitatud toit rikneb ja seda vähem tarbib seade elektrit.

Superjahutusrežiim

Märkus: Superjahutusfunktsioon on spetsiaalselt loodud äsja külmikukambrisse pandud toiduainete kiireks jahutamiseks. Kui teil on suurem kogus sooja toitu, näiteks pärast toidupoes käimist, on soovitatav aktiveerida superjahutusfunktsioon. Seda tehakse tagate toodete kiire jahutamise ja vähendada temperatuuri tõusu, pikendades seeläbi kõigi teiste külmikus olevate toiduainete säilivusaega.

- Seadme lülitamiseks superjahutusrežiimile vajutage temperatuuri seadistusnupp **B** üks või mitu korda, kuni superjahutusrežiimi näidik süttib. Sead lülitub 15 sekundi pärast superjahutusrežiimile.
- Seade väljub automaatselt superjahutusrežiimist 6 tunni pärast. Sellest režiimist varem väljumiseks vajutage temperatuuri seadistusnupp **B**.

Ukse avamise alarmsignaal

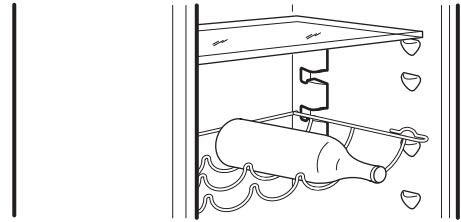
- Kui külmiku ust hoitakse lahti kauem kui 120 sekundit, hakkab ukse avamise häire tööle.
- Häire peatamiseks sulgege avatud uks või vajutage nupp **A**.

Välja lülitamine

- Seadme väljalülitamiseks vajutage toitenupp **A** ja hoidke seda 10 sekundit all. Kõik näidikud kustuvad ja seade lakkab 15 sekundi pärast töötamast.
- Seadme uuesti sisse lülitamiseks vajutage toitenupp **A** ja hoidke seda 10 sekundit all. Seade jätkab oma tööd.
- Seadme toiteallikast lahti ühendamiseks eemaldage toitepistik seinakontaktist.

Pudeliriidul

- Asetage suletud pudelid riiulile horisontaalselt.
- Kasutage resti ainult villitud jookide hoidmiseks.
- Selle riiuli saab külmikust eemaldada puhastamiseks või kui seda pole vaja.



Näpunäited

Näpunäited värskete toiduainete jahutamiseks

- Katke või pakkige toidud, eriti kui neil on tugev maitse.
- Paigutage toiduained sedasi, et õhk ringleb nende ümber vabalt.
- Parimate tulemuste saavutamiseks jätke külmikusse piisavalt ruumi, et õhk saaks pakendite ümber ringelda. Peale selle tuleb jätta ka ette piisavalt ruumi, et ukse saaks korralikult sulgeda.
- Ärge hoiustage külmikus sooja toitu või auravaid vedelikke.
- Liha (igasugune): mähkige sobilikku pakendisse ja hoidke köögiviljasahtli kohal oleval klaasriiulil. Hoiustage liha maksimaalselt 1-2 päeva.

- Valmistoidud ja külmad road: katke ja asetage ükskõik millisele riiulile.
- Puu- ja köögiviljad: puhastage põhjalikult ja hoiustage juurviljasahtlis. Pakendamata banaane, kartuleid, sibulaid ja küüslauku ei tohi külmikus hoida.
- Või ja juust: paigutage eraldi õhukindlasse anumatesse või mähkige alumiiniumfooliumisse või polüetüleenist kottidesse, et vähendada kontakti õhuga.
- Pudelid: sulgege korkidega ja asetage ukseriulitele.

Märkus: Külmik ei ole sobilik toiduainete külmutamiseks.

Paigaldamine

⚠ HOIATUS! Enne seadme paigaldamist lugege ohutus- ja garantiijuhendist hoolikalt läbi ohutusteave.

⚠ HOIATUS! Vaadake oma seadme paigaldamisel sellega eraldi kaasasolevaid kokkupanemise juhtnööre.

⚠ HOIATUS! Seadme ebastabiilsuse vältimiseks kinnitage seade vastavalt kokkupanemisejuhiste.

Asukoht

See seade tuleb paigaldada kuiva, hästi ventileeritud siseruumi. Ärge paigaldage seadet soojusallikate (nt ahjud, pliivid, radiaatorid, pliivid ja pliidiplaadid) lähedusse ega kohta, kus on kokkupuude otsese päikesevalgusega.

- ① Kui teil on paigaldamise kohta küsimusi, siis pöörduge seadme müüja, meie klienditeeninduse või lähima volitatud teeninduskeskuse poole.
- ① Seadet peab olema võimalik vooluvõrgust lahti ühendada. Seetõttu peab pistik pärast paigaldamist olema kergesti ligipääsetav.

Kontrollnimekiri

Enne seadme kasutamist järgige kontrollnimekirja. Kui mõni vastus on „EI“, järgige asjakohaseid meetmeid. Ärge unustage üles kirjutada toote seerianumbrit ja artikli numbrit ning lisage sellele lehele oma kviitung.

Toote seerianumber:

.....

Toote artiklinumber:

.....

Ostukuupäev:

.....

Kontrollimiseks	Kui vastus on EI
Veenduge, et iga ukse sulgemisel on tihend ümber ukse.	Vaadake kokkupanemisjuhiseid – ukse paigutus.
Kontrollige, kas uste avamisel ja sulgemisel ei toimu osade ja mööbli kokkupuudet.	Vaadake kokkupanemisjuhiseid – ukse paigutus.
Paigaldage seade sisseehitatud seadmena.	Toote õigeks paigaldamiseks järgige paigaldusjuhiseid.
Veenduge, et esmakordsel paigaldamisel või pärast uste ümberpöörämist seisaks seade vertikaalses asendis vähemalt neli tundi enne vooluvõrku ühendamist.	Oodake enne seadme toiteallikaga ühendamist neli tundi.

Seadme puhastamine

Enne seadme esmakordset kasutamist puhastage seda, et eemaldada täiesti uuele tootele iseloomulik lõhn.

1. Veenduge, et seade on vooluvõrgust lahti ühendatud.
2. Pühkige sisemust pehme, niisutatud lapiga.
3. Peske sisemisi tarvikuid leige vee ja neutraalse seebiga ning kuivatage seejärel põhjalikult.

ETTEVAATUST!

Keelatud on kasutada abrasiivseid tooteid, kloriide, happelisi puhastusvahendeid ega lahusteid.

- Ärge kasutage küürimis- või abrasiivseid käsnasid. Metallpinnad võivad korrodeeruda.
- Ärge kunagi puhastage tarvikuid nõudepesumasinas. Need võivad deformeeruda.

Elektriühendus

⚠ ETTEVAATUST! Seadme paigaldamiseks vajalikud elektritööd peab teostama vajaliku kvalifikatsiooniga elektrik või pädev isik.

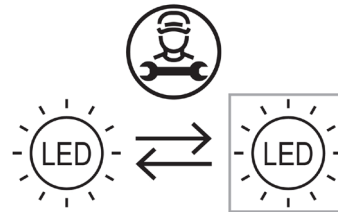
⚠ HOIATUS! Seade peab olema maandatud. Nende juhiste mittejärgimine võib põhjustada surma, tulekahju või elektrilöögi.

Tootja ei vastuta ohutusmeetmete järgimata jätmise eest. See seade vastab EMÜ direktiividele.

Lambi asendamine

Seadmel on LED tuledega sisemine valgustus.

Valgustit tohib asendada ainult volitatud tehnik. Võtke ühendust enda volitatud teeninduskeskusega. Kiirema teeninduse tagamiseks otsige alati üles kogu volitatud teeninduskeskuste loend, mis asub jaotises Ohutus ja garantii või kasutusjuhendi lõpus, ja helistage vastavatele telefoninumbritele.



Tehniline teave

Tootekategooria	
Tooteliik	Külmik
Paigaldusviis	Sisse ehitatud
Toote mõõtmed	
Kõrgus	1785 mm
Laius	540 mm
Sügavus	550 mm
Netomahutavus	
Külmik	310,0 l
Sulatamise süsteem	
Külmik	Manuaalne
Muud tehnilised andmed	
Energiakulu	91 kWh/aastas
Müratase	35 dB (A), B-klass
Energiaklass	D
Nimipinge	220 - 240 V~
Nominaalsagedus	50 Hz
Energiatõhususe klassi valgusallikas	F

Märkus: Toote andmebaasis olevale tootele teabele pääseb ligi skannides EPREL-sildil olevat QR-koodi.

- ① Artikli number ja seerianumber on näha seadme vasakpoolisel siseküljel asuvalt andmeplaadilt.

